



Серия NV70*33
Серия NV66*33

Встраиваемый духовой шкаф

руководство пользователя



Данное руководство напечатано на полностью перерабатываемой бумаге.

удивительные возможности

Благодарим за приобретение данного устройства компании Samsung.



содержание

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ РУКОВОДСТВА

3

03 Использование руководства

ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

3

03 Инструкции по технике безопасности

УСТАНОВКА

8

- 09 Снятие дверцы
- 09 Снятие стекол дверцы
- 10 Функция автоматической экономии энергии
- 10 Правильная утилизация изделия
(Использованное электрическое и электронное оборудование)

ЭЛЕМЕНТЫ УПРАВЛЕНИЯ

11

11 Элементы управления

ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

11

11 Принадлежности

НАСТРОЙКИ

12

- 12 Настройка времени
- 12 Установка таймера
- 12 Функция блокировки
- 13 Использование режима быстрого предварительного разогрева
- 13 Использование режима приготовления
- 14 Контрольные блюда

ЧИСТКА И УХОД

15

- 15 Поверхность, покрытая каталитической эмалью (дополнительно)
- 15 Ручная очистка
- 15 Чистка водосборника
- 16 Снятие боковых направляющих (дополнительно)
- 16 Очистка верхней стенки камеры (дополнительно)
- 17 Устранение неисправностей
- 17 Информационные коды

Русский - 2

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ РУКОВОДСТВА

Благодарим за выбор встроенного духового шкафа SAMSUNG.

Данное руководство пользователя содержит важную информацию по безопасности, а также инструкции по эксплуатации и обслуживанию устройства.

Перед началом эксплуатации духового шкафа прочитайте руководство и сохраните его для будущего использования.

В тексте руководства используются следующие обозначения.



**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ или МЕРЫ
ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ**



Важная информация



Примечание

ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Установка данного духового шкафа должна выполняться только квалифицированным электриком. Специалист по установке отвечает за подключение прибора к сетевому источнику питания с учетом соответствующих рекомендаций по технике безопасности.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Этот прибор не предназначен для использования людьми (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями или лицами, у которых отсутствуют необходимые знания или опыт, если их действия не контролируются или если они не проинструктированы относительно использования прибора лицом, отвечающим за безопасность.

Следите, чтобы дети не играли с устройством.

Если сетевой шнур данного прибора имеет дефект, его необходимо заменить на специальный шнур или кабель, который можно приобрести у фирмы-изготовителя или авторизованного агента по обслуживанию.
(только для моделей со стационарной проводкой)

Во избежание опасных ситуаций замена поврежденного кабеля питания должна производиться изготовителем, сотрудником сервисной службы или другим квалифицированным специалистом. (Только для моделей с кабелями питания)

Установка должна обеспечивать возможность удобного отключения устройства. Для отключения устройства его необходимо установить таким образом, чтобы сетевая вилка была легко доступна. Также можно встроить выключатель в стационарную проводку в соответствии с правилами устройства электроустановок. (ПУЭ)

Во время использования устройство нагревается. Будьте осторожны, избегайте контакта с нагревательными элементами внутри духового шкафа.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Внешние части прибора могут сильно нагреваться при использовании. Не оставляйте детей без присмотра рядом с прибором.

Если устройство имеет функцию приготовления пищи на пару или функцию самоочистки, перед ее использованием следует удалить чрезмерные загрязнения, а также все посторонние предметы из духового шкафа. (только для моделей с функцией самоочистки)

Если устройство имеет функцию самоочистки, во время самоочистки поверхности устройства могут нагреваться, поэтому не следует допускать к устройству детей. (Только для моделей с функцией самоочистки)

Используйте только температурный щуп, рекомендованный производителем.

(Только для моделей с температурным щупом).

Не допускается использование паровых очистителей.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Собираясь заменить лампу, обязательно отключите устройство, чтобы избежать поражения электрическим током.

Не используйте абразивные очистители, химически активные вещества и острые металлические скребки для чистки стеклянной дверцы духового шкафа, так как это может стать причиной царапин и трещин на стекле.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Устройство и его детали могут сильно нагреваться при использовании. Будьте осторожны, избегайте контакта с нагревательными элементами. Дети до 8 лет должны использовать устройство только под постоянным наблюдением взрослых.

Это устройство могут использовать дети старше 8 лет и взрослые люди с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями или лица, у которых отсутствуют необходимые знания или опыт, если их действия контролируются или если они проинструктированы относительно безопасного использования прибора и осознают возможные риски. Детям не следует играть с устройством. Очистка и обслуживание устройства могут выполняться детьми только под присмотром.

При работе устройства легкодоступные поверхности могут сильно нагреваться.

При работе устройства дверца или наружная поверхность могут нагреваться.

Держите устройство и кабель в месте, недоступном для детей младше 8 лет.

Данное устройство не имеет внешнего таймера или пульта дистанционного управления.

Решетка устанавливается приподнятой частью к задней стенке духового шкафа. Это позволяет ей оставаться в нейтральном положении во время приготовления тяжелых блюд. (В зависимости от модели)



⚠ ВНИМАНИЕ

Не следует выполнять подключение духового шкафа, если он был поврежден при транспортировке.

Подключение данного устройства к основному источнику питания должно выполняться только электриком, имеющим соответствующую квалификацию.

В случае неисправности или поломки прибора его эксплуатацию следует прекратить.

Ремонт устройства должен выполняться только техническим специалистом, имеющим соответствующее разрешение. Ремонт, выполненный неквалифицированным специалистом, может подвергнуть пользователя существенной опасности. При поломке духового шкафа обращайтесь в сервисный центр или к торговому представителю компании SAMSUNG.

Не допускайте контакта электропроводов и кабелей с духовым шкафом.

Данный прибор должен подключаться к сетевому источнику питания только через сетевую проводку, автоматический выключатель или, рассчитанные на максимальную потребляемую мощность духового шкафа. Никогда не используйте удлинители, переходники, двойные и более розетки.

Перед проведением ремонта или очистки прибора следует отключать его от сети.

Соблюдайте осторожность при подключении электроприборов к сетевым розеткам, расположенным рядом с духовым шкафом.

Если устройство имеет функцию приготовления пищи на пару, не пользуйтесь им при поврежденном картридже подачи воды. (Только для моделей с функцией приготовления на пару)
При повреждении или неисправности картриджа не используйте устройство и отнесите его в ближайший сервисный центр. (Только для моделей с функцией приготовления на пару)
Данная модель духового шкафа предназначена только для приготовления пищи в домашних условиях.
Во время работы духового шкафа его внутренние стенки сильно нагреваются, и при соприкосновении с ними можно получить ожоги. Не дотрагивайтесь до нагревательных элементов или внутренних стенок духового шкафа, пока он не остынет.
Никогда не храните легковоспламеняющиеся материалы в духовом шкафу.
Поверхности духового шкафа становятся горячими, когда он используется при высокой температуре в течение продолжительного периода времени.
Во время приготовления пищи соблюдайте осторожность при открытии дверцы, так как может произойти внезапный выброс горячего воздуха и пара.
В процессе приготовления блюд, содержащих алкоголь, из-за высоких температур алкоголь может испаряться и воспламеняться в случае контакта с горячими компонентами духового шкафа.
В целях безопасности не следует чистить прибор струей воды или пара под высоким давлением.
Во время работы духового шкафа не оставляйте детей без присмотра рядом с прибором.
Замороженные блюда (например, пиццу) следует готовить на большой решетке. Если вы используете противень, он может деформироваться вследствие сильного перепада температур.
Не проливайте воду на нижнюю часть духового шкафа, когда он горячий. Это может привести к повреждению эмалированной поверхности.
В процессе приготовления блюда дверца духового шкафа должна быть закрыта.
Не выстилайте дно духового шкафа алюминиевой фольгой и не помещайте на него противни или формы. Алюминиевая фольга препятствует теплообмену, в результате чего могут быть повреждены эмалированные поверхности. Кроме того, это отрицательно влияет на качество приготовляемой пищи.
Фруктовые соки оставляют пятна на эмалированных поверхностях духового шкафа, вывести которые затруднительно. Для приготовления влажных пирогов используйте глубокую сковороду.
Не ставьте посуду на открытую дверцу духового шкафа.
Следите за маленькими детьми и не давайте им играть с прибором.
Не позволяйте детям открывать или закрывать дверцу: они могут ушибиться или прищемить пальцы.
Не наступайте, не опирайтесь, не садитесь и не ставьте тяжелые предметы на дверцу духового шкафа.
Не прилагайте излишних усилий, открывая дверцу.
 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Не отключайте устройство от основного источника питания даже после завершения процесса приготовления.
 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. В процессе приготовления не оставляйте дверцу открытой.

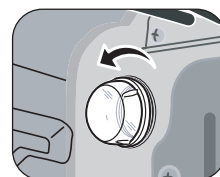
ЗАМЕНА ЛАМП

⚠ Опасность поражения электрическим током!
Перед заменой любой лампы духового шкафа выполните следующие действия.

- Выключите духовой шкаф.
- Отключите духовой шкаф от сетевой розетки.
- Постелите ткань на дно духового шкафа, чтобы защитить лампу и стеклянный колпачок от повреждения в случае их падения.
- Лампы можно приобрести в сервисном центре SAMSUNG.

Лампа на задней стенке духового шкафа

1. Снимите колпачок, вращая его против часовой стрелки, затем снимите металлическое кольцо и плоское кольцо и очистите стеклянный колпачок. При необходимости замените лампу на новую лампу мощностью 25 Вт, способную выдерживать температуру до 300 °С.
2. Очистите стеклянный колпачок, металлическое кольцо и плоское кольцо при необходимости.
3. Установите металлическое кольцо и плоское кольцо на стеклянный колпачок.
4. Установите стеклянный колпачок на то место, откуда он был снят при выполнении шага 1, и вращайте его по часовой стрелке до полной фиксации.



установка

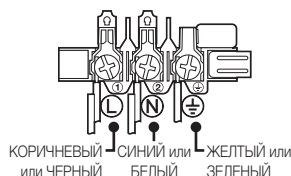
⚠ Инструкции по безопасной установке

Установку данного духового шкафа может выполнять только квалифицированный электрик. Он несет ответственность за подключение устройства к основному источнику питания и за соблюдение соответствующих правил техники безопасности.

- При установке необходимо обеспечить защиту от соприкосновения с деталями духового шкафа, находящимися под напряжением.

Подключение к источнику питания

Если духовой шкаф не подключается к основному источнику питания с помощью вилки, в соответствии с требованиями техники безопасности необходимо установить разъединительный выключатель, у которого размыкаются все полюса (с расстоянием между контактами не менее 3 мм). Кабель питания (H05 RR-F или H05 VV-F с площадью поперечного сечения не менее 2,5 мм²) должен быть достаточно длинным, чтобы его можно было подключить к духовому шкафу, стоящему на полу перед предметом кухонной мебели, в который он встраивается. Откройте крышку клемм на задней стенке духового шкафа с помощью отвертки и отверните винты хомута кабеля перед подключением электрических проводов к соответствующим клеммам. Кабель заземления должен подключаться к клемме ($\perp$) духового шкафа. Сначала необходимо подсоединить желтый и зеленый кабели (кабели заземления), эти кабели должны быть длиннее остальных. Если духовой шкаф подключается к электросети с помощью вилки, она должна оставаться доступной после установки духового шкафа. Компания Samsung не несет ответственности за несчастные случаи, произошедшие из-за отсутствия или неисправности заземления.

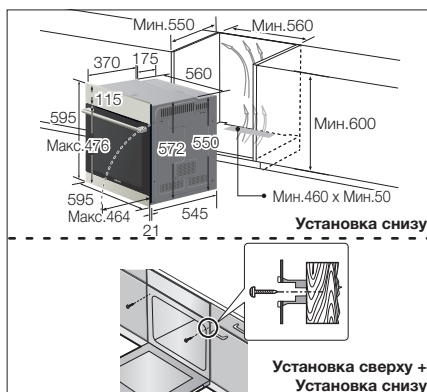
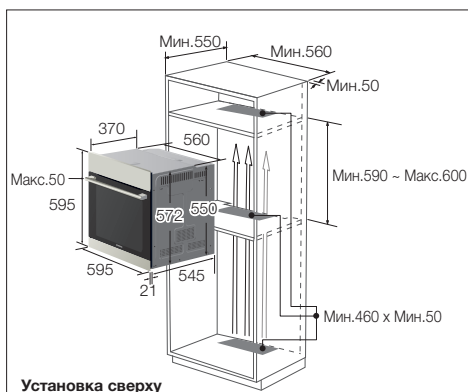


⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Не допускайте застревания соединительного кабеля во время установки и его соприкосновения с горячими деталями духового шкафа.

Установка в шкаф

При установке во встроенный шкаф пластиковые поверхности и клей, используемый для крепления, должны выдерживать температуру 90 °C внутри шкафа; пластиковые поверхности и клей смежного шкафа должны выдерживать температуру до 75 °C. Компания Samsung не несет ответственности за повреждение пластиковых поверхностей или клея в результате нагрева.

В основании кухонного шкафа, предназначенного для установки духового шкафа, должен иметься вентиляционный зазор. Необходимо оставить зазор (примерно 50 мм) между нижней полкой и стенкой шкафа для обеспечения вентиляции. Если требуется установить духовой шкаф под варочной панелью, необходимо следовать инструкциям по установке для варочной панели.



Полностью задвиньте устройство в шкаф и надежно зафиксируйте с обеих сторон двумя винтами. Необходимо оставить зазор (не менее 5 мм) между устройством и смежным шкафом.

После установки удалите защитную виниловую пленку, защитную ленту, бумагу и принадлежности с дверцы и внутренних поверхностей духового шкафа. Перед демонтажом духового шкафа отключите его от источника питания и отвинтите два винта с обеих сторон шкафа.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Встроенный шкаф должен иметь минимальный вентиляционный зазор для поступления воздушного потока, как показано на рисунке. Не закрывайте это отверстие деревянными планками, поскольку оно предназначено для обеспечения вентиляции.



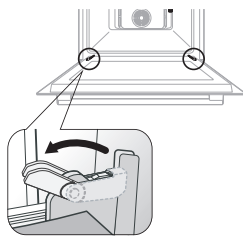
Внешний вид деталей передней панели духового шкафа, например, ручки дверцы, может меняться в зависимости от модели. Но размер духового шкафа соответствует размеру модели, изображенной на рисунке.

СНЯТИЕ ДВЕРЦЫ

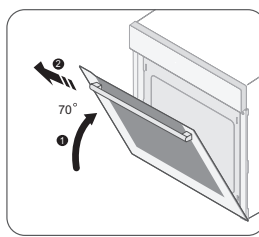
При использовании в обычном режиме дверцу духового шкафа снимать не следует, но при необходимости, например, если требуется очистка, дверцу можно снять, следуя указанным ниже инструкциям.



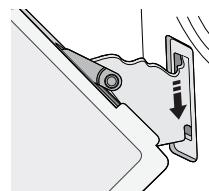
ВНИМАНИЕ! Дверца духового шкафа тяжелая.



1. Откройте дверцу и затем полностью откройте зажимы на обеих петлях дверцы.



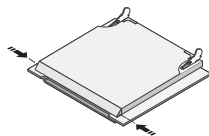
2. Прикройте дверцу на угол примерно 70°. Двумя руками возьмитесь за обе стороны дверцы посередине и тяните дверцу на себя и вверх до тех пор, пока петли полностью не выйдут из отверстий.



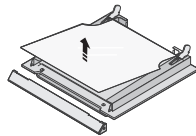
3. После очистки повторите шаги 1 и 2 в обратном порядке. Зажимы на обеих петлях должны быть закрыты.

СНЯТИЕ СТЕКОЛ ДВЕРЦЫ

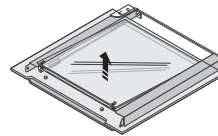
Конструкция дверцы духового шкафа включает в себя три листа стекла, расположенных один за другим. Эти стекла можно снять для чистки.



1. Нажмите на выступы с правой и левой стороны дверцы.



2. Снимите крышку, затем снимите стекло 1 с дверцы.



3. Поднимите стекло 2, вымойте стекла теплой водой или моющим средством и вытрите насухо мягкой чистой тканью.



В разных моделях духовых шкафов количество стекол в дверце может варьироваться от 2 до 4. Но разбирать и собирать дверцу можно одним и тем же способом.



Во время крепления внутреннего стекла 1 сторона стекла, на которую нанесен рисунок, должна быть направлена вниз.

ФУНКЦИЯ АВТОМАТИЧЕСКОЙ ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ

- Если во время настройки или временной остановки устройства не выбрано никакой функции, через 10 минут действие отменяется и будут отображены часы.



ПРАВИЛЬНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ ИЗДЕЛИЯ

(ИСПОЛЬЗОВАННОЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКОЕ И ЭЛЕКТРОННОЕ ОБОРУДОВАНИЕ)

(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)

Наличие данного значка показывает, что изделие и его электронные аксессуары (например, зарядное устройство, гарнитура, кабель USB) по окончании их срока службы нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при неконтролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности переработки для повторного использования, утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов.

Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации.

Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи. Запрещается утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.

ЭЛЕМЕНТЫ УПРАВЛЕНИЯ



Дизайн передней панели

Передняя панель может быть изготовлена из разных материалов, включая нержавеющую сталь и стекло, она также может быть черного, белого или бежевого цвета. В целях повышения качества устройства внешний вид передней панели может меняться.

ПРИНАДЛЕЖНОСТИ



ВНИМАНИЕ! Проверяйте правильность установки принадлежностей в направляющие. Противни необходимо устанавливать так, чтобы между ними и дном духового шкафа имелся зазор не менее 2 см, иначе возможно повреждение эмалированной поверхности.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Будьте предельно осторожны, вынимая приготовленные блюда и/или принадлежности из духового шкафа. При соприкосновении с горячими блюдами, принадлежностями или поверхностями можно получить ожог.



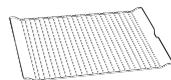
Противень для выпекания

Противень для выпекания можно использовать для приготовления пирогов, печенья и другой выпечки.



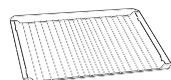
Противень (дополнительно)

Противень (глубокий) хорошо подходит для жаренья. Его можно использовать совместно с маленькой решеткой, чтобы выделяющиеся при приготовлении жидкости не капали на дно духового шкафа.



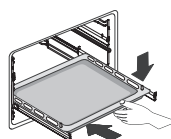
Маленькая решетка (дополнительно)

Маленькую решетку следует использовать для приготовления блюд на гриле и для жаренья. Ее можно использовать совместно с противнем, чтобы выделяющиеся при приготовлении жидкости не капали на дно духового шкафа.



Большая решетка (дополнительно)

Большую решетку следует использовать для приготовления блюд на гриле и для жаренья. На нее можно ставить кастрюли из керамики или жаропрочного стекла и формы для выпекания.



Телескопическая выдвижная направляющая (дополнительно)

- Чтобы установить решетку или противень для выпечки или запекания, сначала выдвиньте телескопические направляющие на нужном уровне.
- Установите противень или сковороду на направляющие и задвиньте направляющие в камеру духового шкафа до упора. Дверцу духового шкафа можно закрыть только после того, как телескопические направляющие будут полностью задвинуты в камеру духового шкафа.

НАСТРОЙКИ

НАСТРОЙКА ВРЕМЕНИ

При первом подключении электропитания духовой шкаф рекомендуется использовать после установки времени.



12:00

1. Нажмите **регулятор выбора времени**. На дисплее начнет мигать индикация часов.



2. Поверните **регулятор выбора времени**, установите желаемое значение для часов.



13:00

3. Нажмите **регулятор выбора времени**. На дисплее начнет мигать индикация минут.



4. Поверните **регулятор выбора времени**, установите желаемое значение для минут.



13:25

5. Нажмите **регулятор выбора времени** для подтверждения.

УСТАНОВКА ТАЙМЕРА



12:00

1. Поверните **регулятор выбора времени** и установите время таймера.



12:00

2. Нажмите **регулятор выбора времени** для подтверждения.



Если вам нужно отключить таймер, установите время сигнала на 0:00.

Во время работы нажмите переключатель выбора времени, чтобы отобразить текущее время.

ФУНКЦИЯ БЛОКИРОВКИ



1. Нажмите и удерживайте **регулятор выбора времени** в течение 3 секунд. На дисплее появится индикация (L).

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ РЕЖИМА БЫСТРОГО ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО РАЗОГРЕВА



При использовании режима **БЫСТРЫЙ РАЗОГРЕВ** можно разогреть духовой шкаф до желаемой температуры за минимальное время. Таким образом, вам не придется ждать, пока шкаф прогреется перед приготовлением пищи. Используйте функцию **БЫСТРЫЙ РАЗОГРЕВ**, чтобы разогреть духовой шкаф до желаемой температуры до завершения предварительного разогрева. Затем переключитесь в режим приготовления. Режим **БЫСТРЫЙ РАЗОГРЕВ** не нужно использовать для приготовления при помощи гриля.



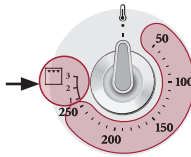
Во время предварительного разогрева, включая режим **БЫСТРЫЙ РАЗОГРЕВ**, на дисплее будет мигать сообщение: "P-E". По достижении выбранного значения температуры сообщение "P-E" исчезнет, и прозвучит звуковой сигнал, напоминающий о том, что пришло время поместить продукты в духовой шкаф.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ РЕЖИМА ПРИГОТОВЛЕНИЯ



Температура в режиме гриля

1. Низкая
2. Средняя
3. Высокая



Необходимо задать температуру для приготовления пищи во всех режимах, кроме гриля.

1. Поверните **регулятор выбора функции**, установите желаемый режим приготовления.

2. Выберите желаемую температуру, повернув **регулятор выбора температуры**.



Если вы выберете режим гриля и установите температуру от 50 °C до 250 °C или если вы выберете приготовление в обычном режиме и установите температуру для гриля 1-3, то вы услышите звуковой сигнал и увидите сообщение на дисплее, извещающие вас о необходимости установить правильное значение температуры.



Включена только лампа

Функции духового шкафа

	Конвекция Тепло, выделяемое в режиме конвекции, вентиляторы равномерно распределяют по всей камере духового шкафа. Эту функцию следует использовать для приготовления замороженных блюд и выпекания. Рекомендуемая температура: 170 °C
	Верхний нагрев + конвекция Тепло, выделяемое верхним нагревательным элементом и при конвекции, вентиляторы равномерно распределяют по всей камере. Эту функцию следует использовать для приготовления блюд с хрустящей корочкой, например, мяса. Рекомендуемая температура: 190 °C
	Обычный Тепло выделяют верхние и нижние нагревательные элементы. Эту функцию следует использовать для обычного выпекания и жаренья при приготовлении практически всех типов блюд. Рекомендуемая температура: 200 °C
	Нижний нагрев и конвекция Тепло, выделяемое нижним нагревательным элементом и при конвекции, вентиляторы равномерно распределяют по всей камере. Эту функцию следует использовать для приготовления пиццы, хлеба и пирогов. Рекомендуемая температура: 190 °C
	Большой гриль Тепло выделяет нагревательный элемент гриля, имеющий большую площадь. Эту функцию следует использовать для приготовления таких блюд, как лазанья, а также для приготовления мяса на гриле. Рекомендуемая температура: Средняя

КОНТРОЛЬНЫЕ БЛЮДА

В соответствии с нормами EN 60350 и DIN44547

1. Выпечка

Рекомендации для выпечки приведены с учетом предварительного разогрева.

Вставьте противень для выпечки скошенной стороной по направлению к задней стенке духового шкафа.

Тип продуктов	Посуда и примечания	Уровень	Режим приготовления	Температура (°C)	Время приготовления (мин.)
Песочное печенье	Противень для выпекания	3	Обычный	160-170	20-30
		2	Конвекция	150-160	30-35
	2 противня	1 + 4	Конвекция	150-160	35-40
Пирожки	Пирожки	3	Обычный	160-180	15-25
		2	Конвекция	150-160	30-35
	2 противня	1 + 4	Конвекция	150-160	35-40
Низкокалорийный бисквитный торт	Форма для выпечки с защелкой (с темным покрытием, ø 26 см), установленная на большой решетке	2	Обычный	160-180	20-30
		2	Конвекция	150-160	30-40
Пирог из дрожжевого теста с яблоками, на противне	Противень для выпекания	3	Обычный	170-180	35-40
		2	Конвекция	150-160	60-70
	2 противня	1 + 4	Конвекция	150-160	70-80
Яблочный пирог	Большая решетка + 2 формы для выпечки с защелкой * (с темным покрытием, диаметр 20 см)	1 расположенный по диагонали	Конвекционный	170-190	70-90
	Противень для выпекания + большая решетка + 2 формы для выпечки с защелкой ** (с темным покрытием, диаметр 20 см)	1 + 3	Конвекция	170-190	80-100

* 2 формы с пирогом размещают слева в задней части решетки и справа в передней ее части.

** Формы с пирогом размещают по центру решетки одна над другой.

2. Приготовление в режиме гриля

Этот режим используется с максимальной настройкой температуры "Высокая".

Пустой духовой шкаф предварительно разогревайте в течение 5 минут.

Тип продуктов	Посуда и примечания	Уровень	Режим приготовления	Температура (°C)	Время приготовления (мин.)
Тосты из белого хлеба	Большая решетка	5	Большой гриль	Высокая	1 ^я 1-2 2 ^я 1-1½
Гамбургеры с говядиной * (12 шт.)	Маленькая решетка	4	Большой гриль	Высокая	1 ^я 14-16 2 ^я 3-5
	Противень (для сбора капель)	3			

* **Гамбургеры с говядиной:** Предварительно разогревайте пустой духовой шкаф в течение 15 минут в режиме большого гриля.

ЧИСТКА И УХОД

ПОВЕРХНОСТЬ, ПОКРЫТАЯ КАТАЛИТИЧЕСКОЙ ЭМАЛЬЮ (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

Съемный кожух покрыт темно-серой каталитической эмалью, на которую могут попасть брызги масла и жира, разлетающиеся под действием циркулирующего воздуха в режиме конвекции. При температуре 200 °C и выше эти отложения сгорают.

1. Извлеките из духового шкафа все принадлежности.
2. Очистив все внутренние поверхности духового шкафа, включите режим конвекции при температуре 250 °C.

РУЧНАЯ ОЧИСТКА

ВНИМАНИЕ! Перед очисткой убедитесь, что духовой шкаф и принадлежности остыли. Не используйте абразивные чистящие средства, жесткие щетки, ткани или губки с грубыми волокнами, металлические мочалки, ножи или другие абразивные материалы.

Внутренние поверхности духового шкафа

- Для очистки внутренних поверхностей духового шкафа используйте чистую ткань и мягкое чистящее средство или теплую мыльную воду.
- Не чистите уплотнение дверцы руками.
- Чтобы избежать повреждения эмалированных поверхностей духового шкафа, используйте имеющиеся в продаже чистящие средства для духовых шкафов.
- Для удаления въевшихся загрязнений используйте специальное средство для чистки духового шкафа.

Внешняя поверхность духового шкафа

Для чистки внешних поверхностей духового шкафа (дверцы, ручки и дисплея) используйте чистую ткань и мягкое моющее средство или теплую мыльную воду. Вытирайте поверхности бумажным полотенцем или сухим полотенцем.

Вокруг ручки и кнопок могут появиться пятна жира и грязи, это происходит под действием горячего воздуха, поступающего из духового шкафа. Поэтому рекомендуется очищать ручку и кнопки после использования духового шкафа.

Принадлежности

Мойте принадлежности после каждого использования и вытирайте их насухо полотенцем. Для облегчения очистки можно замочить их в теплой мыльной воде на 30 минут.

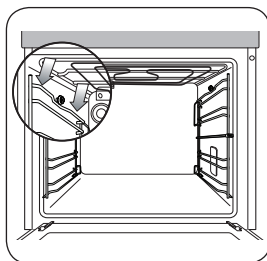
ЧИСТКА ВОДОСБОРНИКА

Водосборник предназначен для сбора воды, образующейся во время приготовления в духовом шкафу продуктов с высоким содержанием воды. Отходы продуктов могут попадать в водосборник. Если не производить очистку, встроенная мебель может быть повреждена. После приготовления очищайте водосборник, чтобы защитить мебель.

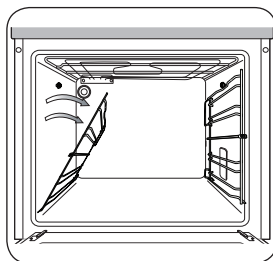
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. В случае утечки воды из водосборника после приготовления, обратитесь в сервисный центр.



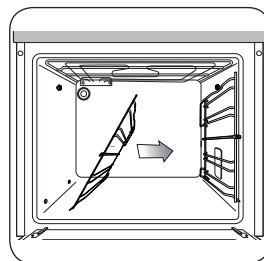
СНЯТИЕ БОКОВЫХ НАПРАВЛЯЮЩИХ (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)



1. Нажмите в середине верхней боковой направляющей.



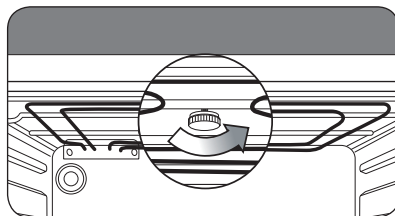
2. Поверните боковую направляющую на угол примерно 45°.



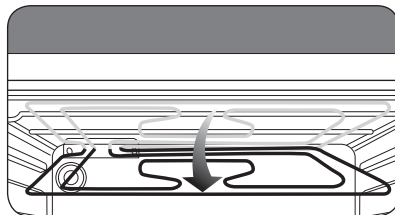
3. Потяните и извлеките боковую направляющую из двух отверстий в нижней части стенки камеры.

ОЧИСТКА ВЕРХНЕЙ СТЕНКИ КАМЕРЫ (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

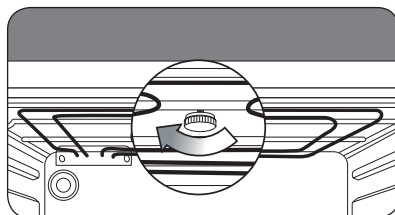
1. Для удобства очистки верхней стенки камеры духового шкафа нагревательный элемент гриля можно опустить. Отверните гайку, вращая ее против часовой стрелки и удерживая нагревательный элемент гриля.



2. Передняя часть нагревательного элемента гриля опущена, и нагревательный элемент невозможно извлечь из духового шкафа. Не нажимайте на нагревательный элемент гриля, это может привести к его деформации.



3. После завершения очистки поднимите нагревательный элемент в исходное положение и заверните гайку в направлении по часовой стрелке.



УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

НЕИСПРАВНОСТЬ	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
Что делать, если духовой шкаф не нагревается?	- Духовой шкаф может быть выключен. Включите духовой шкаф. - Проверьте, применены ли все необходимые установки. - В доме мог перегореть плавкий предохранитель или сработать автоматический выключатель. Замените предохранители или включите автоматический выключатель. Если эта проблема повторяется, вызовите квалифицированного электрика.
Что делать, если функция духового шкафа и температура установлены, но духовой шкаф не нагревается?	- В процессе приготовления не оставляйте дверцу духового шкафа открытой. - Если дверца закрыта, то, возможно, возникли неполадки с внутренними электрическими соединениями. Обратитесь в местный сервисный центр.
Что делать, если не работает освещение духового шкафа?	- Возможно, перегорела лампочка в духовом шкафу. Замените лампочку. - Если освещение не работает после замены лампочки, обратитесь в местный сервисный центр.
Что делать, если охлаждающий вентилятор продолжает работать после выключения духового шкафа?	После использования духового шкафа охлаждающий вентилятор продолжает работать, обеспечивая защиту от высокой температуры, пока духовой шкаф не остынет. Если охлаждающий вентилятор продолжает работать после охлаждения духового шкафа, обратитесь в местный сервисный центр.
Что делать, если все кнопки духового шкафа не реагируют на нажатие?	Проверьте, активна ли функция блокировки от детей. Если функция блокировки не активирована, обратитесь в местный сервисный центр.

ИНФОРМАЦИОННЫЕ КОДЫ

Информационные коды сообщают о неполадках, которые не связаны с поломкой духового шкафа. Для устранения неисправности см. список ниже. Если информационный код отобразится снова, обратитесь в местный центр обслуживания клиентов SAMSUNG.

КОД	НЕИСПРАВНОСТЬ	СПОСОБ УСТРАНЕНИЯ
5-01	Автоматическое выключение Духовой шкаф работал в соответствии с заданной температурой в течение длительного времени. - Ниже 105 °C 16 часов - От 105 °C до 240 °C 8 часов - От 245 °C до макс. 4 часа	Выключите шкаф и выпащите продукты. Перед дальнейшим использованием подождите, пока шкаф охладится. Автоматическое выключение не является неполадкой, поэтому вы можете использовать шкаф снова после выключения и охлаждения.
5E	Ошибка кнопки Данная ошибка возникает, когда кнопка удерживается в течение длительного промежутка времени.	Очистите кнопки и проверьте, нет ли вокруг кнопок воды. Выключите духовой шкаф и повторите попытку. Если код ошибки отобразится снова, обратитесь в местный центр обслуживания клиентов SAMSUNG.
-- --	Если вы не выбрали подходящую температуру для режима.	Выберите соответствующую температуру для режима. (см. раздел "Использование режима приготовления")
E-**¹⁾	Ошибка безопасности Ошибки функционирования духового шкафа могут негативно отразиться на его производительности и безопасности.	Незамедлительно прекратите использование духового шкафа и отключите его. Обратитесь в местный центр SAMSUNG.

1) ** для всех номеров.

заметки

Подлежит использованию по назначению
в нормальных условиях

Срок службы: 7 лет

	Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствии с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.
	Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

ЗАМЕТКИ

ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ ЭФФЕКТИВНОСТЬ	
Класс энергоэффективности	A
Потребление электроэнергии, кВт·ч стандартный разогрев принудительная циркуляция воздуха (при стандартной загрузке)	0.89 0.89
Полезный объем жарочного электрошкафа V, л	Серия NV70*33 : 70 л Серия NV66*33 : 66 л
Тип полезного объема жарочного электрошкафа, л	большой
Адрес и наименование лаборатории	(Мэтан-донг) 129, Самсунг-ро, Йонгтонг-гу, Сувон-си, Гйонгги-до, Корея, 443-742
Характеристики энергетической эффективности определены согласно Приказу Министерства промышленности и торговли РФ от 29 апреля 2010 г. № 357 На продукте присутствует наклейка с информацией о его энергетической эффективности ※ оборудование класса I	



Производитель : Samsung Electronics Co., Ltd /
Самсунг Электроникс Ко., Лтд

Адрес производителя :
(Мэтан-донг) 129, Самсунг-ро, Йонгтонг-гу, Сувон-си,
Гйонгги-до, Корея, 443-742

Адрес мощностей производства :
20230 313 Moo 1, Сухафибан 8 Рoad, Срирача Индастри Парк,
Т. Бунг А. Срирача, Чонбури, Тайланд

Страна производства : Таиланд

Импортер в России :
ООО «Самсунг Электроникс Рус Компани»
Адрес: 125009, г. Москва, Россия, ул. Воздвиженка 10, 4 этаж

В СЛУЧАЕ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ВОПРОСОВ ИЛИ КОММЕНТАРИЕВ

СТРАНА	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-УЗЕЛ
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MONGOLIA	7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	
MOLDOVA	0-800-614-40	
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)

DG68-00534A-01



Серія NV70*33
Серія NV66*33

Вбудована піч

Посібник користувача



Цей посібник виготовлено виключно із переробленого паперу.

уявіть МОЖЛИВОСТІ

Дякуємо, що придбали цей виріб компанії Samsung.



Зміст

ЯК КОРИСТУВАТИСЯ ЦИМ ПОСІБНИКОМ

3

03 Як користуватися цим посібником

ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

3

03 Інструкції з техніки безпеки

ВСТАНОВЛЕННЯ

8

- 09 Знімання дверцят
- 09 Виймання скла з дверцят
- 10 Автоматична функція заощадження електроенергії
- 10 Правильна утилізація виробу (Відходи електричного та електронного обладнання)

УПРАВЛІННЯ ПІЧЧЮ

11

11 Управління піччю

ПРИЛАДДЯ

11

11 Приладдя

НАЛАШТУВАННЯ

12

- 12 Налаштування часу
- 12 Налаштування таймера
- 12 Функція безпеки для дітей
- 13 Використання режиму швидкого розігрівання
- 13 Використання режиму приготування їжі
- 14 Вказівки щодо приготування страв

ЧИЩЕННЯ І ДОГЛЯД

15

- 15 Каталітична емальована поверхня (елемент додаткової комплектації)
- 15 Чищення вручну
- 15 Чищення лотка для збору води
- 16 Від'єднання бокових доріжок (елемент додаткової комплектації)
- 16 Чищення верхньої внутрішньої панелі (не обов'язково)
- 17 Усунення несправностей
- 17 Інформаційні коди

ЯК КОРИСТУВАТИСЯ ЦИМ ПОСІБНИКОМ

Дякуємо, що вибрали вбудовану піч SAMSUNG.

У цьому посібнику з користування піччю міститься важлива інформація про безпеку та інструкції, призначені допомогти вам під час експлуатації та технічного обслуговування пристрою.

Перш ніж використовувати піч, прочитайте цей посібник і зберігайте його для довідки у майбутньому.

У тексті посібника використовуються такі символи:



ПОПЕРЕДЖЕННЯ чи УВАГА



Важлива інформація



Примітка

ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Встановлення цієї печі має виконувати тільки електрик із відповідною ліцензією. Спеціаліст зі встановлення несе відповідальність за підключення пристрою до мережі із дотриманням відповідних рекомендацій з техніки безпеки.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Цей пристрій не призначений для використання особами (зокрема дітьми) з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими можливостями, або особами, які не мають достатнього досвіду чи знань, якщо вони перебувають без нагляду відповідальної за їхню безпеку особи або не навчені безпечно користуватися піччю.

За малими дітьми слід наглядати, щоб вони не гралися з пристроєм.

Якщо кабель пошкоджено, його потрібно замінити на спеціальний кабель або комплект від виробника чи уповноваженого представника з обслуговування. (лише для моделей із фіксованою проводкою)

Якщо кабель пошкоджено, задля уникнення небезпеки його має замінити виробник, працівник служби обслуговування чи кваліфікований спеціаліст (лише для моделей із кабелем живлення).

Пристрій слід встановлювати таким чином, щоб його можна було відключити від мережі після встановлення. Для відключення пристрою використовуйте штекер, який має бути легкодоступним, або перемикач, встановлений у фіксовану проводку згідно правил.

Під час використання пристрій нагрівається. Уникайте контакту з нагрівальними елементами всередині пристрою.
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ. Доступні частини пристрою можуть сильно нагріватися. Не підпускайте до печі малих дітей.
Якщо пристрій має функцію приготування на парі або самоочищення, перед увімкненням режиму очищення необхідно видалити рештки їжі; також під час очищення парою і самоочищення в печі не має бути ніякого приладдя (тільки для моделей із функцією чищення).
Якщо пристрій має функцію приготування на парі, в режимі чищення поверхні можуть нагріватися більше, ніж звичайно, і не слід допускати дітей близько до печі (тільки для моделей із функцією чищення).
Використовуйте лише температурний датчик, рекомендований для цієї печі (тільки для моделей із датчиком температури).
Не використовуйте очищувач парою.
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ. Перед заміною лампи пристрій потрібно вимкнути, щоб уникнути небезпеки ураження електричним струмом.
Не використовуйте для миття скла жорсткі абразивні миючі засоби та гострі металеві шкребки, оскільки можна подряпати поверхню, що може спричинити дроблення скла.
⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ. Пристрій і його легкодоступні частини нагріваються під час використання. Уникайте контакту з нагрівальними елементами. Дітей до 8 років, які не перебувають під постійним наглядом дорослих, не слід підпускати до пристрою.
Діти, старші 8 років, особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, чи особи, які не мають достатнього досвіду чи знань, можуть користуватися пристроєм, лише якщо перебувають під наглядом або навчені безпечно користуватись пристроєм і усвідомлюють небезпеку від неправильного користування. Не дозволяйте дітям гратися з цим пристроєм. Чистити та обслуговувати пристрій діти можуть лише під наглядом дорослих.

Під час роботи доступні частини пристрою можуть сильно нагріватися.

Під час роботи дверцята і зовнішня поверхня можуть сильно нагріватися.

Слідкуйте, щоб пристрій і кабель перебували поза межами досяжності дітей, молодших 8 років.

Пристрої не призначено для управління за допомогою зовнішнього таймера або окремої системи дистанційного керування.

Ставте вигнутою вгору стороною до задньої стінки, щоб підтримувати рівновагу під час приготування важких блюд. (залежно від моделі)



⚠ УВАГА

Якщо піч пошкоджено під час транспортування, не підключайте її.

До джерела живлення цей пристрій має підключати лише електрик із відповідною ліцензією.

У разі виявлення дефекту чи пошкодження пристрою, не вмикайте його.

Ремонт має виконувати тільки технічний персонал із відповідною ліцензією. Неналежний ремонт може становити небезпеку для вас та інших. Якщо піч потребує ремонту, зверніться у центр обслуговування SAMSUNG або до дилера.

Електричні проводи та кабелі не мають торкатись печі.

Піч слід під'єднати до джерела живлення через схвалений автоматичний переривач або запобіжник. Не використовуйте адаптери для кількох штекерів або продовжувачі.

Під час ремонту або чищення живлення пристрою слід вимкнути.

Будьте уважні, коли підключаєте електропристрої до розетки біля печі.

Цей пристрій готує їжу на парі, не використовуйте його, якщо картридж подачі води пошкоджено (тільки для моделей із функцією приготування на парі).

Якщо картридж тріснув або поламався, не використовуйте його і зверніться до найближчого центру обслуговування (тільки для моделей із функцією приготування на парі).

Цю піч розроблено виключно для приготування їжі в домашніх умовах.

Під час використання внутрішні поверхні печі нагріваються і можуть спричинити опіки. Не торкайтесь елементів нагрівання або внутрішньої поверхні печі, допоки вони не охолонуть.

Не зберігайте легкозаймисті матеріали в печі.

Під час роботи пристрою за високої температури впродовж тривалого часу поверхня печі нагрівається.

Під час приготування їжі будьте обережні, коли відкриваєте дверцята печі, оскільки може статися викид гарячого повітря і пари.

Якщо ви готуєте страви, які містять спирт, зважте на те, що через високу температуру спирт може випаруватись, і пара може зайнятись у разі контактування з гарячими частинами печі.

Задля безпеки не застосовуйте для чищення засоби, які використовують воду під високим тиском чи пару.

Під час використання печі діти мають перебувати на безпечній відстані.
Заморожені продукти, наприклад піцу, слід готувати на великій решітці. Якщо використовується форма для випікання, вона може зазнати деформацій внаслідок значного коливання температури.
Не лийте воду на дно печі, якщо воно гаряче. Це може пошкодити емальовану поверхню.
Під час приготування їжі дверцята печі мають бути зачинені.
Не застеляйте дно печі алюмінієвою фольгою і не ставте на неї форми для випікання або піддони. Алюмінієва фольга блокує тепло, що може пошкодити емальовану поверхню і стати причиною поганих результатів приготування страв.
Фруктовий сік залишає плями, які можуть не змитись з емальованої поверхні печі. Під час приготування дуже соковитих пирогів використовуйте глибокий посуд.
Не ставте посуд на відкриті дверцята печі.
Наглядайте за малими дітьми і не дозволяйте їм гратись із пристроєм.
Закриваючи чи відкриваючи дверцята, слідкуйте, щоб поруч не було дітей; діти можуть вдаритися об дверцята чи прищемити пальці.
Не слід ставати, спиратися, сидати або ставити важкі речі на дверцята.
Не застосовуйте надмірну силу, відкриваючи дверцята.
 ПОПЕРЕДЖЕННЯ. Не від'єднуйте пристрій від мережі живлення навіть після завершення процесу приготування їжі.
 ПОПЕРЕДЖЕННЯ. Закривайте дверцята на час роботи печі.

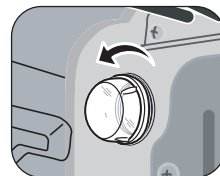
ЗАМІНА ЛАМПОЧКИ

⚠ Небезпека ураження електричним струмом!
Перш ніж зняти лампочку, виконайте такі вказівки:

- Вимкніть піч.
- Від'єднайте піч від мережі.
- Захистіть лампочку і скляний ковпачок, розстеливши внизу печі ганчірку.
- Лампочки можна придбати в центрі обслуговування SAMSUNG.

Задня лампочка печі

1. Зніміть ковпачок, повернувши його проти годинникової стрілки, вийміть металеве кільце, пласке кільце і почистьте скляний ковпачок. У разі потреби замініть лампочку на жаростійку лампочку, яка відповідає таким вимогам: 25 Вт, 300 °С.
2. У разі потреби почистьте скляний ковпачок, металеве кільце і пласке кільце.
3. Встановіть металеве і пласке кільця на скляний ковпачок.
4. Встановіть скляний ковпачок, який ви зняли у кроці 1, і поверніть його за годинниковою стрілкою.



ВСТАНОВЛЕННЯ

Інструкції з техніки безпеки під час встановлення

Встановлення печі має здійснювати лише електрик із відповідною ліцензією.

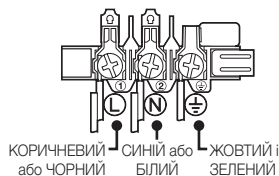
Спеціаліст зі встановлення несе відповідальність за підключення пристрою до мережі із дотриманням відповідних рекомендацій з техніки безпеки.

- Під час встановлення печі не торкайтеся деталей під напругою.

Під'єднання живлення

Якщо пристрій не під'єднано до мережі живлення за допомогою штекера, слід використовувати багатополісний перемикач (відстань між контактами має становити щонайменше 3 мм) відповідно до вимог із техніки безпеки. Кабель живлення (H05 RR-F або H05 VV-F, мін. 2,5 мм²) має бути достатньої довжини для підключення до печі, навіть коли піч стоїть на підлозі перед вбудованою шафкою. Перед тим як під'єднати живлення до відповідного роз'єму, за допомогою викрутки зніміть кришку з'єднань з тильної сторони печі і викрутіть гвинти затискачів кабелю.

Піч заземлена через роз'єм (⏏). Жовтий і зелений кабелі (заземлення) слід під'єднати першими; такі кабелі мають бути довшими за інші. Якщо піч під'єднана до мережі живлення за допомогою штекера, цей штекер має залишатись доступним і після встановлення. Компанія Samsung не несе відповідальності за нещасні випадки, які трапились внаслідок помилкового чи неправильного підключення.

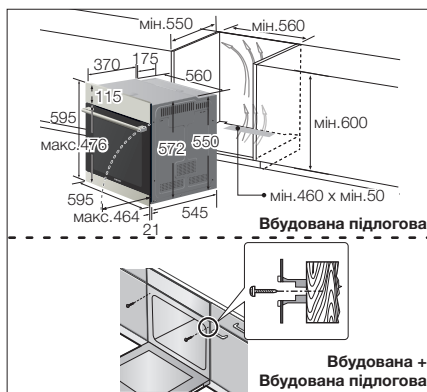
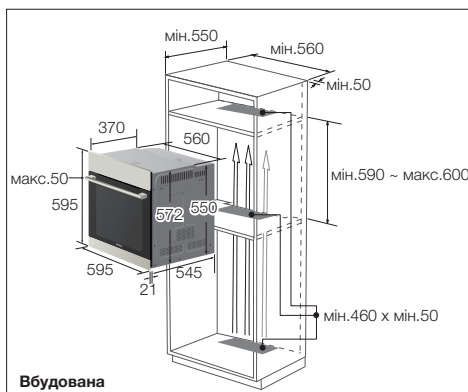


 **ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Уникайте заземлення кабелю з'єднання під час встановлення і контакту кабелю з гарячими частинами печі.

Встановлення у шафку

Що стосується вбудованих моделей, пластмасові поверхні і клей мають витримувати температуру 90 °C – для шафки, в яку вбудовано піч, і температуру 75 °C – для шафок поблизу. Компанія Samsung не несе жодної відповідальності за пошкодження пластмасових поверхонь чи клею від тепла.

В основі шафки, де встановлюватиметься піч, має бути вентиляційний отвір. Для вентиляції потрібно залишити зазор близько 50 мм між нижньою полицею і несучою стіною. Якщо піч встановлюється під варильною поверхню, дотримуйтеся інструкцій із використання варильної поверхні.



Потисніть пристрій до кінця у шафку і надійно зафіксуйте піч з обох боків 2 гвинтами.

Упевніться, що між пристроєм і сусідньою шафкою залишено зазор принаймні у 5 мм.

Встановивши пристрій, зніміть вінілову захисну плівку, плівку, папір і вийміть аксесуари з дверцят і зсередини печі. Перш ніж виймати піч із шафи, від'єднайте піч від джерела живлення і викрутіть 2 гвинти з обох боків печі.

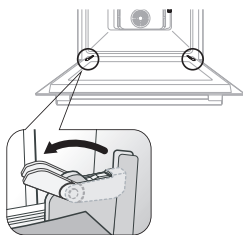
ПОПЕРЕДЖЕННЯ. Для вбудованої моделі слід залишити вентиляційний отвір для потоку повітря, як показано на малюнку. Не закривайте цей отвір, оскільки він використовується для вентиляції.

Важливо. Передня панель печі, до прикладу ручка, різниться залежно від моделі. Проте розмір печі на малюнку той самий.

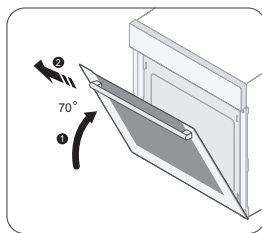
ЗНІМАННЯ ДВЕРЦЯТ

За звичайного користування дверцят печі не слід знімати, проте якщо це необхідно, наприклад для чищення, дотримуйтеся таких вказівок.

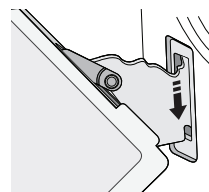
УВАГА. Дверцят печі важкі.



1. Відкрийте дверцят і повністю відкрийте фіксатори на обох завісах.



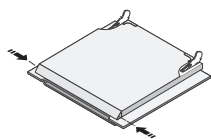
2. Закрийте дверцят на 70°. Обома руками візьміться з боків дверцят печі посередині і потягніть, доки завіси не вийдуть із відповідних отворів.



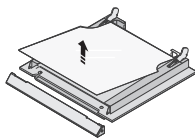
3. Після чищення повторіть дії кроків 1 і 2 у зворотному порядку, щоб встановити дверцят. Затискачі на завісах слід закрити з обох боків.

ВИЙМАННЯ СКЛА З ДВЕРЦЯТ

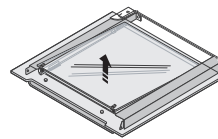
Дверцят печі обладнано трьома пластами скла, розташованими один над одним. Ці скла можна зняти для чищення.



1. Натисніть обидві кнопки ліворуч і праворуч дверцят.



2. Від'єднайте кришку і вийміть скло 1 з дверцят.



3. Підніміть скло 2 і почистьте всі шибки теплою водою або миючим засобом, а тоді витріть їх насухо м'якою чистою ганчіркою.

Важливо. Виріб містить від 2 до 4 пластів скла залежно від моделі. Спосіб розбирання і збирання той самий.

Важливо. Встановлюючи внутрішнє скло 1, розташуйте друковане позначення у напрямку донизу.

АВТОМАТИЧНА ФУНКЦІЯ ЗАОЩАДЖЕННЯ ЕЛЕКТРОЕНЕРГІЇ

- Якщо ви не виберете жодної функції, коли пристрій перебуває посеред процесу налаштування або увімкнено тимчасовий режим зупинки, функцію буде скасовано, і за 10 хвилин з'явиться годинник.



ПРАВИЛЬНА УТИЛІЗАЦІЯ ВИРОБУ (ВІДХОДИ ЕЛЕКТРИЧНОГО ТА ЕЛЕКТРОННОГО ОБЛАДНАННЯ)

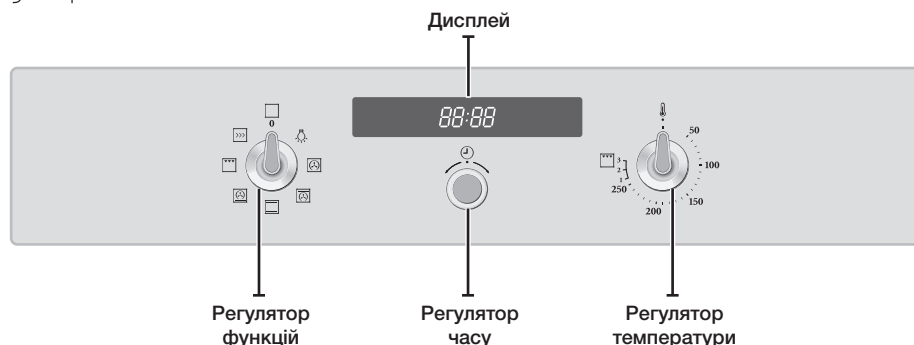
(Стосується країн, в яких запроваджено системи розподіленої утилізації)

Ця позначка на виробі, аксесуарах або в документації до них вказує, що виріб, а також відповідні електронні аксесуари (наприклад, зарядний пристрій, гарнітура, USB-кабель) не можна викидати разом із побутовим сміттям після завершення терміну експлуатації. Щоб запобігти можливій шкоді довкіллю або здоров'ю людини через неконтрольовану утилізацію, утилізуйте це обладнання окремо від інших видів відходів, віддаючи його на переробку та уможливорюючи таким чином повторне використання матеріальних ресурсів.

Фізичні особи можуть звернутися до продавця, у якого було придбано виріб, або до місцевого урядового закладу, щоб отримати відомості про місця та способи нешкідливої для довкілля вторинної переробки виробу.

Корпоративним користувачам слід звернутися до свого постачальника та перевірити правила й умови договору про придбання. Цей виріб потрібно утилізувати окремо від інших промислових відходів.

управління піччю



Дизайн передньої панелі

Передня панель доступна у варіантах з різних матеріалів і різного кольору, в тому числі нержавіюча сталь, чорний, білий колір та скло. Задля покращання якості вигляду пристрою може змінюватись.

приладдя



УВАГА. Перевірте, чи правильно прикріплено приладдя до решіток. Форми і лотки слід ставити не нижче 2 см від дна печі, інакше можна пошкодити емальовану поверхню.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ. Будьте обережні, виймаючи страви і/або приладдя з печі. Гарячі страви, приладдя і поверхні можуть призвести до опіків!



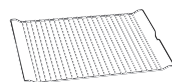
Форма для випікання

Форму для випікання можна використовувати для приготування пирогів, печива та іншої випічки.



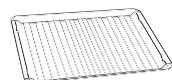
Піддон для збирання рідини (елемент додаткової комплектації)

Піддон (глибокий) для збирання рідини корисний під час смаження. Його можна використовувати разом із малою решіткою для запобігання потраплянню крапель на дно печі.



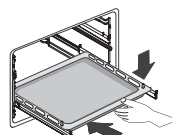
Мала решітка (елемент додаткової комплектації)

Мала решітка використовується для приготування страв на грилі та смаження або запікання. Її можна використовувати разом із піддоном для збирання рідини з метою запобігання потраплянню крапель на дно печі.



Велика решітка (елемент додаткової комплектації)

Велика решітка використовується для приготування страв на грилі та смаження або запікання. Її можна використовувати для запіканок та інших випічок.



Телескопічна напрямна (елемент додаткової комплектації)

- Перш ніж встановити решітку чи поставити форму для випікання або смаження, висуňte телескопічні напрямні на один рівень.
- Поставте форму або посудину на напрямні і потисніть їх назад до кінця у піч. Закривайте дверцята печі, лише попередньо потиснувши телескопічні напрямні у піч.

налаштування

НАЛАШТУВАННЯ ЧАСУ

У випадку під'єднання живлення вперше, перед тим як використовувати виріб, налаштуйте час.



12:00

1. Натисніть **регулятор часу**; почнуть блимати години.



2. Поверніть **регулятор часу** і встановіть потрібну годину.



13:00

3. Натисніть **регулятор часу**; почнуть блимати хвилини.



4. Поверніть **регулятор часу** і встановіть потрібні хвилини.



13:25

5. Для підтвердження натисніть **регулятор часу**.

НАЛАШТУВАННЯ ТАЙМЕРА



12:00

1. Щоб встановити час таймера, повертайте **регулятор часу**.



12:00

2. Для підтвердження натисніть **регулятор часу**.



Якщо потрібно вимкнути таймер, налаштуйте сигнал на 0:00.

Під час роботи печі натисніть кнопку налаштування часу для відображення поточного часу.

ФУНКЦІЯ БЕЗПЕКИ ДЛЯ ДІТЕЙ



1. Натисніть **регулятор часу** і утримуйте його впродовж 3 секунд. На дисплеї з'явиться індикація (L).

ВИКОРИСТАННЯ РЕЖИМУ ШВИДКОГО РОЗІГРІВАННЯ



У випадку використання функції **ШВИДКОГО РОЗІГРІВАННЯ** можна негайно збільшити температуру до встановленого значення. Розігрівання буде виконано за надзвичайно короткий проміжок часу. Щоб збільшити температуру до встановленого значення до завершення розігрівання, використовуйте функцію **ШВИДКОГО РОЗІГРІВАННЯ**. Тоді перемикніть вибір у режим приготування їжі. Функцію **ШВИДКОГО РОЗІГРІВАННЯ** не слід використовувати під час приготування їжі на грилі.



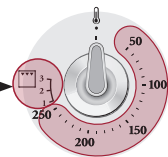
Під час роботи режиму **ШВИДКОГО РОЗІГРІВАННЯ** на дисплеї блиматиме повідомлення « **P-E** ». Після досягнення вибраної температури повідомлення « **P-E** » зникає, і пролунає сигнал, нагадуючи покласти продукти у піч.

ВИКОРИСТАННЯ РЕЖИМУ ПРИГОТУВАННЯ ЇЖІ



Температура гриля

1. Низький рівень
2. Середній рівень
3. Високий рівень



Встановлюйте температуру для всіх режимів приготування їжі, окрім гриля.

1. Повертайте **регулятор функцій** і встановіть потрібний режим приготування їжі.
2. Виберіть потрібну температуру, повертаючи **регулятор температури**.



Якщо вибрати функцію приготування їжі на грилі і встановити температуру між 50 °C і 250 °C, або якщо вибрати режим звичайного приготування їжі і встановити температуру між налаштуваннями для гриля 1 і 3, пролунає сигнал, і з'явиться повідомлення з проханням скинути температуру.



Увімкнено тільки підсвітку

Функції печі

	Конвекція Тепло, яке генерується конвекцією, розподіляється в печі рівномірно за допомогою вентиляторів. Цю функцію слід використовувати для заморожених страв і випікання. Рекомендована температура: 170 °C
	Верхній елемент нагрівання + конвекція Тепло генерується верхньою системою нагрівання і конвекцією і рівномірно розподіляється в печі за допомогою вентиляторів. Цю функцію слід використовувати для смаження страв зі скоринкою, наприклад м'яса. Рекомендована температура: 190 °C
	Звичайний режим Тепло виділяється з верхньої і нижньої системи нагрівання. Цю функцію потрібно використовувати для звичайного випікання та смаження майже будь-яких страв. Рекомендована температура: 200 °C
	Нижній елемент нагрівання + конвекція Тепло генерується нижньою системою нагрівання і конвекцією і рівномірно розподіляється в печі за допомогою вентиляторів. Цю функцію слід використовувати для приготування піци, хліба і пирогів. Рекомендована температура: 190 °C
	Великий гриль Тепло виділяється з великої області гриля. Цю функцію слід використовувати для запікання страв, таких як лазанья чи м'ясо. Рекомендована температура: середній рівень

ВКАЗІВКИ ЩОДО ПРИГОТУВАННЯ СТРАВ

Відповідно до стандарту EN 60350 і DIN44547

1. Випікання

Рекомендації щодо випікання наводяться для попередньо розігрітої печі.

Ставте форму для випікання скошеною стороною до задньої стінки печі.

Страва	Посуд і примітки	Рівень полочки	Режим приготування їжі	Температура (°C)	Час приготування їжі (хв.)
Пісочне печиво	Форма для випікання	3	Звичайний режим	160-170	20-30
		2	Конвекція	150-160	30-35
	2 форми для випікання	1 + 4	Конвекція	150-160	35-40
Невеличкі пиріжки	Невеличкі пиріжки	3	Звичайний режим	160-180	15-25
		2	Конвекція	150-160	30-35
	2 форми для випікання	1 + 4	Конвекція	150-160	35-40
Нежирний бісквіт	Розбірна форма для випікання на великій решітці (з темним покриттям, ø 26 см)	2	Звичайний режим	160-180	20-30
		2	Конвекція	150-160	30-40
Яблучний пиріг із дріжджового тіста	Форма для випікання	3	Звичайний режим	170-180	35-40
		2	Конвекція	150-160	60-70
	2 форми для випікання	1 + 4	Конвекція	150-160	70-80
Яблучний пиріг	Велика решітка + 2 розбірні форми для випікання* (з темним покриттям, ø 20 см)	1 розташована по діагоналі	Звичайний режим	170-190	70-90
	Форма для випікання + велика решітка + 2 розбірні форми для випікання** (з темним покриттям, ø 20 см)	1 + 3	Конвекція	170-190	80-100

* Два пироги розташовуються на решітці таким чином: позаду зліва і попереду справа.

** Два пироги розташовуються таким чином: посередині один на один.

2. Приготування в режимі гриля

Використовуйте цю функцію із максимальним налаштуванням температури. Попередньо розігрійте порожню піч упродовж 5 хвилин.

Страва	Посуд і примітки	Рівень полочки	Режим приготування їжі	Температура (°C)	Час приготування їжі (хв.)
Грінки з пшеничного хліба	Велика решітка	5	Великий гриль	Високий рівень	1-ий 1-2 2-ий 1-1½
Гамбургери з яловичиною * (12 шт.)	Мала решітка	4	Великий гриль	Високий рівень	1-ий 14-16 2-ий 3-5
	Форма для випікання (для збирання рідини)	3			

* **Гамбургери з яловичиною:** попередньо розігрійте порожню піч упродовж 15 хвилин із використанням функції великого гриля.

ЧИЩЕННЯ І ДОГЛЯД

КАТАЛІТИЧНА ЕМАЛЬОВАНА ПОВЕРХНЯ (ЕЛЕМЕНТ ДОДАТКОВОЇ КОМПЛЕКТАЦІЇ)

Знімна кришка покрита темно-сірою каталітичною емаллю; вона може вимаститись маслом чи жиром, що розбризкується повітрям у режимі конвекції. Ці залишки продуктів згорять у печі за температури 200 °C і вище.

1. Вийміть все приладдя з печі.
2. Після чищення внутрішньої поверхні печі встановіть режим конвекції із температурою 250 °C.

ЧИЩЕННЯ ВРУЧНУ



УВАГА. Перед тим як чистити, перевірте, чи піч і приладдя холодні.

Не використовуйте абразивні засоби для чищення, жорсткі щітки, подушечки або ганчірки для полірування, сталеву стружку, ножі або інші засоби, які можуть подрпати поверхню.

Внутрішня поверхня печі

- Для чищення внутрішньої поверхні печі використовуйте чисту ганчірку і слабкий засіб для чищення або теплий мильний розчин.
- Не чистьте вручну ущільнювач дверцят.
- Щоб не пошкодити емальовані поверхні печі, використовуйте засоби для чищення, призначені для чищення печей.
- Щоб видалити стійкий бруд, використовуйте спеціальний засіб для чищення печі.

Зовнішня поверхня печі

Для чищення зовнішньої поверхні, наприклад дверцят, ручки і дисплея, використовуйте чисту ганчірку і слабкий засіб для чищення або теплий мильний розчин; витирайте пристрій паперовим рушником або сухим рушником.

Через гаряче повітря, яке виходить із печі, жир і бруд накопичується навколо ручки і кнопок, тож після використання печі чистьте ручку і кнопки.

Приладдя

Мийте приладдя після кожного використання і витирайте кухонним рушником. Якщо потрібно, вимочіть у теплого мильному розчині впродовж приблизно 30 хвилин, щоб полегшити чищення.

ЧИЩЕННЯ ЛОТКА ДЛЯ ЗБОРУ ВОДИ

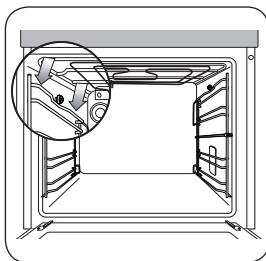
Лоток для води призначений для збору води у разі приготування дуже вологих страв. До лотка можуть прилипнути рештки продуктів. Якщо не чистити лоток, можна пошкодити шафку, в яку вбудована піч. Чистьте лоток для води після приготування, щоб захистити шафку від пошкоджень.



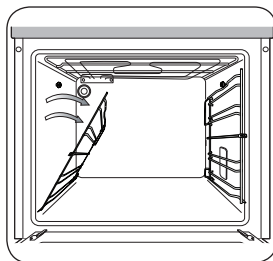
ПОПЕРЕДЖЕННЯ. Якщо з лотка для води після приготування витікає вода, зверніться у центр обслуговування.



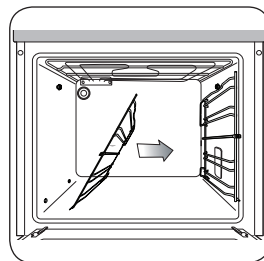
ВІД'ЄДНАННЯ БОКОВИХ ДОРІЖОК (ЕЛЕМЕНТ ДОДАТКОВОЇ КОМПЛЕКТАЦІЇ)



1. Натисніть бокову доріжку посередині вгору.



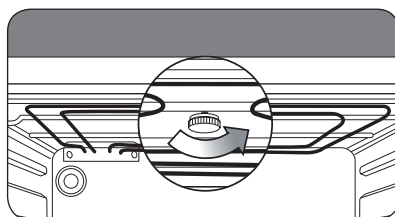
2. Поверніть бокову доріжку приблизно на 45°.



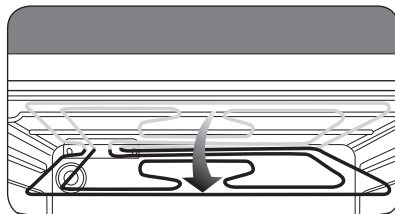
3. Потягніть і вийміть бокову доріжку з двох нижніх отворів.

ЧИЩЕННЯ ВЕРХНЬОЇ ВНУТРІШНЬОЇ ПАНЕЛІ (НЕ ОBOB'ЯЗКОВО)

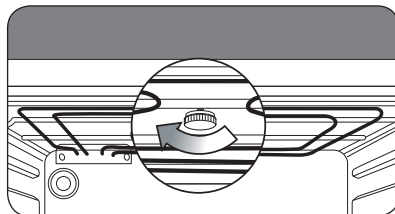
1. Щоб полегшити чищення верхньої панелі печі, опустіть нагрівальний елемент гриля. Зніміть муфту, повернувши її проти годинникової стрілки, при цьому тримаючи нагрівальний елемент.



2. Передня частина нагрівального елемента нахилиться донизу, і його можна вийняти з печі. Не тисніть нагрівальний елемент донизу, інакше його можна деформувати.



3. Після чищення підніміть нагрівальний елемент до вихідного положення і поверніть муфту за годинниковою стрілкою.



УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

ПРОБЛЕМА	ВИРІШЕННЯ
Що робити, якщо піч не нагрівається?	- Можливо, піч не увімкнена. Увімкніть піч. - Перевірте, чи застосовано потрібні налаштування. - Можливо, перегорів запобіжник чи спрацював автоматичний переривач. Замініть запобіжники або перевстановіть переривач. Якщо таке трапляється часто, викличте кваліфікованого електрика.
Що робити, якщо піч не нагрівається навіть після того, як встановлено функцію та температуру?	- Не залишайте дверцята печі відкритими під час роботи печі. - Якщо не закривати дверцята, можуть виникнути проблеми із внутрішніми електричними з'єднаннями. Зателефонуйте в місцевий центр обслуговування.
Що робити, якщо світло в печі не вмикається?	- Можливо, перегоріла лампочка в печі. Замініть лампочку. - Якщо лампочка і надалі не світиться після її заміни, зверніться в місцевий центр обслуговування.
Що робити, якщо вентилятор працює після вимкнення печі?	Після використання печі вентилятор працює, щоб захистити її від перегрівання, допоки вона повністю не охолоне. Зателефонуйте в місцевий центр обслуговування, якщо вентилятор продовжує працювати й після охолодження печі.
Що робити, якщо усі кнопки не працюють?	Перевірте, чи не увімкнено замок від дітей. Якщо замок від дітей не увімкнено, зверніться до місцевого центру обслуговування.

ІНФОРМАЦІЙНІ КОДИ

Усі ці інформаційні коди не свідчать про несправність печі. Спершу перегляньте рішення, описані нижче, і якщо інформаційні коди і надалі відображаються, зверніться до центру обслуговування SAMSUNG.

КОД	ПРОБЛЕМА	ВИРІШЕННЯ
5-01	Захисне вимкнення Піч продовжує працювати за встановленої температури протягом тривалого часу. - Менше 105 °C 16 годин - Від 105 °C до 240 °C 8 годин - Від 245 °C до макс. 4 години	Вимкніть піч і вийміть страву. Перш ніж використовувати піч знову, дайте їй охолонути. Оскільки це не є несправністю печі, використовуйте її знову, попередньо вимкнувши і охолодивши.
5E	Помилка кнопки Стається, якщо натиснути і утримувати кнопку якийсь час.	Почистьте кнопки і перевірте, чи навколо кнопок немає води. Вимкніть піч і спробуйте налаштувати функцію ще раз. Якщо проблема повториться, зверніться у центр обслуговування SAMSUNG.
-- --	Якщо не вибрано відповідної температури для режиму.	Виберіть правильну температуру для режиму (дивіться розділ «Використання режиму приготування»).
E- **¹⁾	Помилка безпеки Помилка в роботі печі може призвести до низьких експлуатаційних характеристик і проблем із безпекою.	Негайно припиніть використовувати піч і вимкніть її. Зверніться до місцевого центру SAMSUNG.

1) ** стосується усіх номерів.

для нотаток

Призначено для використання в
нормальних умовах
Термін служби: 7 років

для нотаток



Виробник : Samsung Electronics Co., Ltd /
Самсунг Електронікс Ко., Лтд

Адреса виробника :
(Маеґап-дон) 129, Самсунґ-ро, Йонґтонґ-гу, Сувон-сі,
ґйонґґі-до, Корея, 443-742

АДРЕСА ФАБРИКИ/АДРЕС ФАБРИКИ:
20230 313 Моо 1, Суґафібан 8 Роад, Срірача Індастрі Парк,
Т. Бунґ А. Срірача, Чонбурі, Таїланд

Країна виробництва : Таїланд

Імпортер в Україні:
ТОВ "Самсунґ Електронікс Україна Компані"
вул. Льва Толстого, 57, 01032, Київ, Україна

МАЄТЕ ЗАПИТАННЯ ЧИ КОМЕНТАРІ?

КРАЇНА	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	
MONGOLIA	7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
UKRAINE	0-800-502-000	

DG68-00534A-01



NV70*33 сериялары
NV66*33 сериялары

Кіріктірілген пеш

пайдаланушы нұсқаулығы



Бұл нұсқаулық кітапша 100 % қайта өңдеуден өткізуге болатын қағазға басылған.

мүмкіндіктерді елестетіңіз

Samsung компаниясының бұл өнімін сатып алғаныңызға рахмет.



мазмұны

ПАЙДАЛАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫН ҚОЛДАНУ

3

03 Пайдаланушы нұсқаулығын қолдану

САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ

3

03 Сақтық шаралары

ОРНАТУ

8

- 09 Есікті ағытып алу
- 09 Есіктің шынысын алу
- 10 ҚҰАТТЫ АВТ. ТҮРДЕ ҮНЕМДЕУ
ФУНКЦИЯСЫ
- 10 Аталған өнімді дұрыс пайдалану
(Электр қуатын шығындау және Электрондық
жабдық)

ПЕШТІҢ БАСҚАРУ ТЕТІКТЕРІ

11

11 Пештің басқару тетіктері

КЕРЕК-ЖАРАҚТАРЫ

11

11 Керек-жарақтары

ПАРАМЕТРЛЕР

12

- 12 Уақытты орнату
- 12 Таймерді орнату
- 12 Бала қауіпсіздігі функциясы
- 13 Алдын ала жылдам қыздыру режимін
қолдану
- 13 Пісіру режимін қолдану
- 14 Тағамдарды сынақтан өткізу

ТАЗАЛАУ ЖӘНЕ КҮТІМ КӨРСЕТУ

15

- 15 Каталитті эмаль қабаты (опция)
- 15 Қолмен тазалау
- 15 Су тартпасын тазалау
- 16 Бүйірлік сырғытпаларды алу (опция)
- 16 Төбені тазалау (опция)
- 17 Ақаулық себептерін анықтау
- 17 Ақпарат кодтары

Қазақ - 2

пайдаланушы нұсқаулығын қолдану

SAMSUNG компаниясының кіріктірілген пешін таңдағаныңызға рахмет.

Бұл пайдаланушы нұсқаулығында құрылғыны іске қосуға және күтіп ұстауға көмектесу үшін берілген маңызды сақтық шаралары мен нұсқаулар қамтылған.

Пешті іске қосар алдында осы пайдаланушы нұсқаулығын уақыт бөліп оқып шығыңыз да, келешекте қарап жүру үшін сақтап қойыңыз.

Осы пайдаланушы нұсқаулығының мәтінінде келесі белгілер қолданылған:



ЕСКЕРТУ немесе **АБАЙЛАУ**



Маңызды



Ескерім

сақтық шаралары

Бұл құрылғыны тек уәкілетті электр маманы ғана орнатуға тиіс. Құрылғыны орнатушы оны электр желісіне, қауіпсіздікті қамтамасыз ету үшін берілген тиісті ұсыныстарды орындай отырып жалғауға міндетті.

ЕСКЕРТУ

Бұл құрылғы кембағал, сезім мүкістігі бар немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар (балаларды қоса алғанда) қолдануға арналмаған. Олар осы құрылғыны өз қауіпсіздігін қамтамасыз ететін адамның нұсқауы немесе қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс.

Балаларды құрылғымен ойнамас үшін қадағалап отыру керек.

Қорек сымына зақым келсе, оның орнына арнайы сым немесе жинақты, өндіруші немесе уәкілетті қызмет көрсету орталығынан сатып алып салу керек. (Сымдары тұрақты орнатылатын құрылғы үлгісіне ғана қатысты)

Қорек сымы бүлініп қалса, қатерлі жағдай орын алмас үшін оны өндіруші немесе өндірушінің уәкілетті агенті немесе білікті адам ауыстыруға тиіс. (Қуат сымы бар құрылғы үлгісіне ғана қатысты)

Құрылғыны орнатып болғаннан кейін электр желісінен ағыту мүмкін болуға тиіс. Құрылғыны желіден ағыту үшін оның ашасы қол жететін жерде тұруға тиіс немесе сымға қолданыстағы ережеге сай айырып-қосқыш орнатылуға тиіс.
Құрылғы іске қосылып тұрғанда қызып кетеді. Пештің ішіндегі қыздырғыш элементтерге қол тиіп кетпес үшін абай болу керек.
⚠ ЕСКЕРТУ: Құрылғы жұмыс істеп тұрғанда қол жететін бөлшектері қызып тұруы мүмкін. Жас балаларды алыс ұстау керек.
Егер құрылғының бумен немесе өздігінен тазалау функциялары бар болса, төгіліп қалған заттарды бумен немесе өздігінен тазалау функциясын бастамай тұрып сүртіп, пеш ішінде ешбір ыдыс қалдыруға болмайды. (тазалау функциясы бар үлгіге ғана қатысты)
Егер құрылғының өздігінен тазалау функциясы бар болса, өздігінен тазалау функциясы кезінде өздігінен тазаланатын беттер әдеттегіден ысып кетуі мүмкін, балаларды алыс ұстау керек. (Тазалау функциясы бар үлгіге ғана қатысты)
Осы пеште қолдану үшін ұсынылған температура істігін ғана пайдаланыңыз. (Температура істігі бар үлгіге ғана қатысты)
Бумен тазалағышты пайдалануға болмайды.
⚠ ЕСКЕРТУ: Электр қатеріне түсіп қалмас үшін, құрылғы шамын ауыстырар кезде оны электр желісінен ағытып алыңыз.
Түрпілі тазалағыш заттар немесе өткір металл қырғыштарды пеш есігінің шынысын тазалау үшін пайдаланбаңыз, себебі бұндай заттар шыны бетіне сызат түсіріп оның шытынап кетуіне алып келеді.
⚠ ЕСКЕРТУ: Құрылғы мен оның қол жететін бөліктері, құрылғыны іске қосқан кезде қызып тұрады. Қыздырғыш элементтерге қол тиіп кетпес үшін абай болу керек. 8 жасқа толмаған балаларды, үнемі байқап отырмаған жағдайда құрылғыдан алыс ұстау керек.

Бұл құрылғыны 8 жасқа толған және одан асқандар ғана қолдануға тиіс және кембағал, сезім жүйесі дамымаған немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар құрылғыны қауіпсіз қолдану, қатерлі жағдайлар туралы нұсқау алса немесе тиісті адамның қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс. Балалар құрылғымен ойнамауға тиіс. Балалар үлкендердің қарауынсыз тазалау немесе күтім көрсету жұмыстарын орындамауға тиіс.

Құрылғының қол жететін беттерінің температурасы құрылғы жұмыс істеп тұрған кезде жоғары болуы мүмкін.

Жұмыс істеп тұрған құрылғының есігі немесе сыртқы беті ыстық болуы мүмкін.

Құрылғыны және қорек сымын 8 жасқа толмаған балалардан алыс ұстаңыз.

Бұл құрылғылар жеке тұрған таймер немесе қашықтан басқару құралының көмегімен басқарылмайды.

Майысқан жақтауы бар жағын көп мөлшерде тағам пісірген кезде салмақ теңгерімін сақтау үшін артқы жаққа қарай қойыңыз. (Үлгіге байланысты)



⚠ АБАЙ БОЛЫҢЫЗ

Тасымалдау барысында пешке нұқсан келсе, оны желіге қоспаңыз.

Құрылғыны электр желісіне тек уәкілетті электр маманы ғана қосуға тиіс.

Құрылғыда ақау пайда болса немесе оған нұқсан келсе, іске қосуға әрекеттенбеңіз.

Жөндеу жұмыстарын тек уәкілетті техник ғана орындауға тиіс. Жөндеу жұмысы дұрыс орындалмаса, өзіңізге немесе басқаларға қатерлі болуы мүмкін. Егер пешіңізді жөндеткіңіз келсе, SAMSUNG қызмет көрсету орталығына немесе дилеріңізге хабарласыңыз.

Электр сымдары мен кабельдерін пешке тигізбеу керек.

Пешті электр желісіне қолдануға рұқсат етілген айырып-қосқыш немесе сақтандырғыш арқылы жалғау керек. Көп бағытты адаптерді немесе ұзартқыш сымды ешқашан қолданбаңыз.

Құрылғыны жөндеу немесе тазалау қажет болса, міндетті түрді тоқ көзінен ажыратыңыз.

Пештің қасында орналасқан розеткаға электр құрылғыларын жалғаған кезде абай болыңыз.

Егер құрылғының бұмен пісіретін функциясы бар болса, сумен жабдықтайтын түтікшеге нұқсан келген жағдайда құрылғыны іске пайдаланбаңыз. (Бу функциясы бар үлгіге ғана қатысты)
Су құятын түтікшеге сызат түссе не сынса, оны қолданбаңыз, жақын қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. (Бу функциясы бар үлгіге ғана қатысты)
Бұл пеш тек үйде тағам пісіруге ғана арналып жасалған.
Пеш іске қосылып тұрғанда, оның ішкі беті күйгізіп жіберерліктей ысып тұрады. Пештің қыздырғыш элементтеріне немесе ішкі бетіне салқындағанша қол тигізуге болмайды.
Пештің ішіне ешқашан тұтанғыш зат салып сақтауға болмайды.
Құрылғы ұзақ уақыт жоғары температурада жұмыс істеген кезде, оның беті қызып тұрады.
Тағам пісіру барысында есікті абайлап ашыңыз, себебі ыстық ауа және бу кенет шығып кетуі мүмкін.
Құрамына алкоголь қосылған тағамды пісірген кезде, алкоголь жоғары температурада буланып ұшып, егер пештің ыстық бөлшегіне тисе өрт шығуы мүмкін.
Өз қауіпсіздігіңізді қамтамасыз ету үшін, жоғары қысымдағы су бүріккіш немесе бұмен тазалайтын құралдарды қолданбаңыз.
Пеш іске қосылып тұрған кезде, балаларды қауіпсіз жерде алыс ұстау керек.
Пицца тәрізді мұздатылған тағамды үлкен торға салып пісіру керек. Егер пісіру науасын қолдансаңыз, температураның айырмашылығының тым көп болғандығына байланысты деформацияланып қалуы мүмкін.
Ыстық тұрған пештің табанына су құймаңыз. Себебі эмаль қаптама бүлінуі мүмкін.
Тағам пісіру барысында пештің есігі жабық тұруға тиіс.
Пештің табанын алюминий фольгамен қаптамаңыз және оған пісіру науасын немесе қалбырын қоюға болмайды. Алюминий фольга қызудың шығуына бөгет жасап, нәтижесінде эмаль қаптама бүлінуі және тағам дұрыс піспей қалуы мүмкін.
Жеміс шырыны пештің эмаль қаптамасына кетпейтін дақ қалдыруы мүмкін. Өте сұйық қоспадан жасалған тортты пісіру үшін шұңғыл табаны қолданыңыз.
Пештің ашық тұрған есігінің үстіне тағам пісіретін ыдыстарды қоймаңыз.
Кішкене балаларды құрылғымен ойнамас үшін қадағалап отыру керек.
Есікті ашып-жапқан кезде балаларды алыс ұстаңыз, себебі олар есікке соғылып қалуы немесе саусақтарын есікке қыстырып алуы мүмкін.
Есікке сүйенбеңіз, отырмаңыз, ауыр зат қоймаңыз немесе оны баспаңыз.
Есікті шамадан тыс көп күшпен ашпаңыз.
⚠ ЕСКЕРТУ: Құрылғыны тағам пісіріп болсаңыз да электр тоғынан ажыратпаңыз.
⚠ ЕСКЕРТУ: Пеште тағам пісіп жатқан кезде есігін ашып қоюға болмайды.

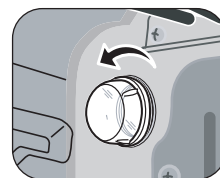
ШАМДЫ АУЫСТЫРУ

⚠ Электр қатері бар! Пештің кез келген шамын ауыстырар алдында, төмендегі қадамдарды орындаңыз:

- Пешті сөндіріңіз.
- Пешті тоқ көзінен ажыратыңыз.
- Пештің жарықтама шамын және оның қалпағын, пештің табанына төселген шүберекке қойып қорғаңыз.
- Шамдарды SAMSUNG қызмет көрсету орталығынан сатып алуға болады.

Пештің артқы шамы

1. Қалпағын сағат бағытына қарсы бұрап ағытып, металл шығырығын, төсеме шығырығын алыңыз да, шыны қалпақты тазалаңыз. Егер қажет болса, шамды 25 ватт, 300 °C қызуға төзімді пеш шамына ауыстырыңыз.



2. Қажет болса, шыны қалпақты, металл шығырық пен төсеме шығырықты тазалаңыз.
3. Металл шығырық пен төсеме шығырықты шыны қалпаққа салыңыз.
4. Шыны қалпақты 1-ші қадамды орындаған кезде алған жеріне салыңыз да, сағат тілінің бағытымен бұрап орнына салыңыз.

орнату

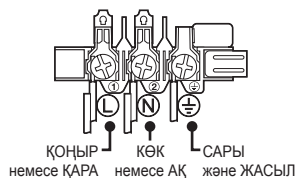
⚠ Орнатуға арналған қауіпсіздік нұсқаулары

Бұл пешті тек уәкілетті электр маманы ғана орнатуға тиіс. Құрылғыны электр желісіне, тиісті қауіпсіздікті қамтамасыз етуге қатысты ұсыныстарды орындай отырып жалғауға орнатушы міндетті.

- Пешті орнатқан кезде, оның кернеулі бөліктерінен сақтандыру керек.

Қуат қосылымы

Егер құрылғы электр желісіне аша арқылы жалғанбаса, қауіпсіздік стандарттарына сай келу үшін көп-полюсті айырып-қосқышпен (контакттарының арасы кем дегенде 3 мм) жабдықталуға тиіс. Қуат сымның (H05 RR-F немесе H05 VV-F, мин., 2,5 мм²) ұзындығы, тіптен пеш ас үй жиһазының алдыңғы жағындағы еденде тұрса да, пешті тоқ көзіне жалғау үшін жеткілікті болуға тиіс. Пештің артқы жағында орналасқан қуат қосылымы қаппағын бұрандамен бұрап ашыңыз да, кабель қапсырмасының бұрандаларын, қуат сымдарын тиісті ағытпаларға жалғар алдында босатыңыз. Пеш (⏏)-ағытпасы арқылы жерге қосылады. Сары және жасыл сымды (жерге қосылатын) бірінші жалғау керек және бұлар басқа сымдардан ұзын болуға тиіс. Егер пеш электр желісіне аша арқылы жалғанса, бұл аша тіптен пешті орнатып болғаннан кейін де қол жететін жерде тұруға тиіс. Samsung компаниясы жерге қосылмаған немесе теріс қосылған құрылғы үшін жауапкершілік көтермейді.

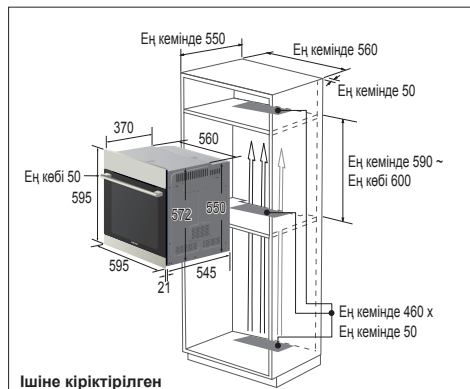


⚠ **ЕСКЕРТУ:** Орнату барысында қосылатын сымның қыстырылып қалуына және пештің ыстық бөліктеріне тиіп кетуіне жол бермеңіз.

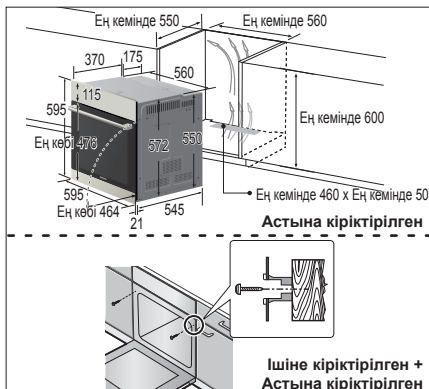
Ас үй жиһазына орнату

Ас үй жиһазына кіріктіріп орнату керек болса, пештің үй жиһазының ішіндегі пластик беттері мен желім 90 °C градусқа және көршілес жиһаздарға жақын жерлері 75 °C градусқа төзімді болуға тиіс. Қызудың әсерінен пластик беттерге немесе желімдерге нұқсан келсе Samsung ешбір жауапкершілік көтермейді.

Пеш қойылатын ас үй жиһазының табанында желдеткіш саңылау болуға тиіс. Астыңғы сөре мен тірегіш қабырға арасында желдету үшін 50мм бос орын қалдыру керек. Пешті пеш үстінің астына орнату керек болса, пеш үстін орнату бойынша нұсқауларды орындау керек.



Ішіне кіріктірілген



Астына кіріктірілген

Ішіне кіріктірілген + Астына кіріктірілген

Құрылғыны ас үй жиһазына әбден итеріп кіргізіп, 2 бұранданың көмегімен пештің екі жағын әбден бекітіңіз. Құрылғы мен көршілес тұрған ас үй жиһазының арасында кем дегенде 5 мм орын қалуын қамтамасыз етіңіз.

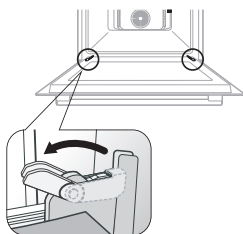
Орнатып болғаннан кейін есіктен және пештің ішінен винил қорғағыш таспаны, жапсырғышты, қағаз бен керек-жарақтарды алыңыз. Пешті ас үй жиһазынан алатын кезде, пешті электр желісінен ағытып, екі жағындағы 2 бұранданы алыңыз.

- ⚠ ЕСКЕРТУ:** Пеш кіріктіріліп орнатылатын ас үй жиһазының ауа айналып тұруға арналған, өлшемі кем дегенде суретте көрсетілгендей саңылауы болуға тиіс. Осы саңылауды ағаш жаңқаларымен бітеменіз, себебі бұл желдетуге арналған саңылау.
- 📌** Пештің алдыңғы сыртқы жағы, мысалы тұтқасы әр үлгіде әр түрлі болады. Бірақ пештің өлшемі суретте көрсетілгендей.

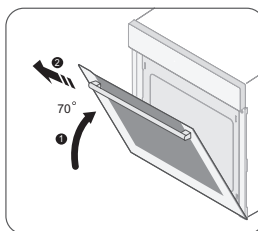
ЕСІКТІ АҒЫТЫП АЛУ

Пештің есігін әдетте алмай қолдану керек, дегенмен, пештің есігін мысалы, тазалау үшін алу керек болса, төмендегі нұсқауларды орындаңыз.

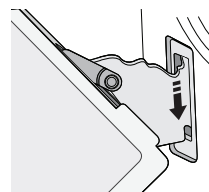
- ⚠ АБАЙ БОЛЫҢЫЗ:** Пештің есігі ауыр.



1. Есікті ашыңыз да, екі топсадағы қапсырмаларды түгел ашыңыз.



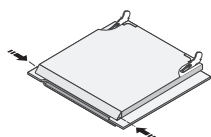
2. Есікті шамамен 70° бойынша жабыңыз. Есіктің екі жақтауының орта тұсынан қос қолдап ұстап, топсаларын ағытып алғанша тартып көтеріңіз.



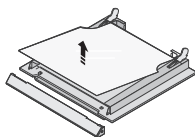
3. Тазалап болғаннан кейін есікті орнына салу үшін 1 және 2 қадамдарды кері ретпен орындаңыз. Топсаның қапсырмасын екі жағынан жабу керек.

ЕСІКТІҢ ШЫНЫСЫН АЛУ

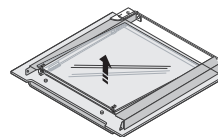
Пештің есігі бірінен кейін бірі орналасқан үш шыны панельден тұрады. Шыны панельдерді алып тазалауға болады.



1. Есіктің сол жағы мен оң жағындағы түймешіктердің екеуін де басыңыз.



2. Қаппағын алыңыз да, есіктен 1-ші панельді алыңыз.



3. 2-ші панельді көтеріңіз де, панельдерді жылы сумен немесе жуғыш затпен тазалап, жұмсақ, таза шүберекпен әбден құрғатыңыз.

- 📌** 2 EA бастап 4 EA үлгілерінің шынылары әр түрлі болады. Дегенмен, оларды ағытып алу және қайта құрастыру тәсілдері бірдей.

- 📌** Ішкі 1-ші шыныны орнына қоярда, бедері бар жағын төмен бағыттата салыңыз.

ҚУАТТЫ АВТ. ТҮРДЕ ҮНЕМДЕУ ФУНКЦИЯСЫ

- Құрылғы функцияның ортасына келген кезде немесе уақытша тоқтап тұрған кезде ешбір функцияны таңдамасаңыз, функция біржола тоқтайды да, 10 минуттан кейін сағат көрсетіледі.



АТАЛҒАН ӨНІМДІ ДҰРЫС ПАЙДАЛАНУ (ЭЛЕКТР ҚУАТЫН ШЫҒЫНДАУ ЖӘНЕ ЭЛЕКТРОНДЫҚ ЖАБДЫҚ)

(Жеке қоқыс жинайтын жүйесі бар елдерге қатысты)

Өнімдегі, аксессуардағы немесе нұсқаулықтағы бұл таңбалау өнімді және оның электрондық аксессуарларын (мысалы, қуат беру құрылғысын, құлаққаптың, USB кабелін), олардың қызмет ету мерзімі өткен соң, үйде басқа мақсатта пайдалануға болмайтындығын білдіреді. Қалдықтардың бақыланбайтын пайдаланылуынан қоршаған ортаға немесе адам денсаулығына зиян келтірудің алдын алу үшін бұл заттарды басқа қалдық түрлерінен бөлек алып қойыңыз және оларды материалдық ресурстарды екінші рет пайдалану үшін қолданыңыз.

Үйде пайдаланушылар экологиялық қауіпсіз түрде қайта өңдеу үшін осы өнімді қай жерден және қалай алуға болатынын анықтау мақсатында, осы өнімді сатып алған жердегі ретейлермен немесе оның жергілікті кеңсесімен хабарласуы тиіс.

Іскерлік пайдаланушылар сату-сатып алу шартының талаптары мен ережелерін тексеру үшін өзінің жабдықтаушысымен хабарласуы тиіс. Осы өнім және оның электрондық аксессуарлары жойылатын басқа пайдаланған қаптамалармен араласып кетпеуі тиіс.

пештің басқару тетіктері



Алдыңғы жағы

Алдыңғы панельдің әр түрлі материалдан жасалған, әр түрлі түске боялған, соның ішінде, тот баспайтын болаттан жасалған, ақ, қара және шыны түрінде кездесетін түрлері бар. Сапаны жақсарту мақсатында құрылғының сыртқы көрінісіне өзгеріс енгізілуі мүмкін.

керек-жарақтары



АБАЙ БОЛЫҢЫЗ: Керек-жарақтың бағыттағышқа дұрыс орнатылғанын тексеріңіз. Науаларды пештің табанынан кем дегенде 2 см алшақ қою керек, себебі эмаль қаптамаға нұқсан келуі мүмкін.



ЕСКЕРТУ: Тағам және/не керек-жарақтарды пештен аларда өте сақ болыңыз. Ыстық тағам, пештің беті мен керек-жарақтарына тисеңіз, күйіп қалуыңыз мүмкін!



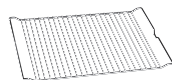
Пісіру науасы

Пісіру науасын торт, печенье және басқа кондитер да өнімдерін дайындау үшін қолдануға болады.



Май жинайтын таба (опция)

Май жинайтын (терең) табаны, тағам қуыру үшін қолданса да болады. Бұны тағамның сұйығы пештің түбіне тамшыламас үшін кішкене тормен бірге қолдануға болады.



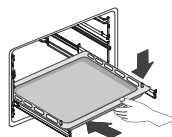
Кішкене тор(опция)

Кішкене торды тағамнан гриль жасау және қуыру үшін қолдануға болады. Бұл торды, тағамның сұйығы пештің түбіне тамшыламас үшін қойылатын май жинайтын табамен бірге қолдануға болады.



Үлкен тор (Опция)

Үлкен торды тағамнан гриль жасау және қуыру үшін қолдануға болады. Сонымен қатар, кәстрөл және тағам пісіретін ыдыстарды қою үшін де қолдануға болады.



Сырғытпа бағыттауыш (Опция)

- Торды, пісіру немесе қуыру науасын пешке салу үшін, алдымен сырғытпа жолдарды тартып шығарып бір деңгейге қойыңыз.
- Науаны немесе табаны бағыттағышқа қойып, пешке әбден кіргенше итеріңіз. Пештің есігін сырғытпа бағыттағыштарды пештің ішіне әбден итеріп кіргізгеннен кейін ғана жабыңыз.

параметрлер

УАҚЫТТЫ ОРНАТУ

Құрылғыны желіге алғаш қосардың алдында сағатты қойып алыңыз.



12:00

1. **Уақытты таңдау** **тетігін** басыңыз, сағат жыпылықтайды.



2. **Уақытты таңдау тетігін** бұрап, қажетті уақыттың сағаттық мәнін қойыңыз.



13:00

3. **Уақытты таңдау** **тетігін** басыңыз, минут жыпылықтайды.



4. **Уақытты таңдау тетігін** бұрап, қажетті уақыттың минуттық мәнін қойыңыз.



13:25

5. Құптау үшін **Уақытты таңдау тетігін** басыңыз.

ТАЙМЕРДІ ОРНАТУ



12:00

1. Таймердің уақытын таңдау үшін **Уақытты таңдау тетігін** бұраңыз.



12:00

2. Құптау үшін **Уақытты таңдау тетігін** басыңыз.



Егер таймер жұмысын тоқтатқыңыз келсе, Ескерту сигналын 0:00 қалпына қоюыңызға болады.

Жұмыс істеп тұрған кезде, ағымдық уақытты көрсету үшін Уақыт түймешігін басыңыз.

БАЛА ҚАУІПСІЗДІГІ ФУНКЦИЯСЫ



1. **Уақытты таңдау тетігін** басып, 3 секунд ұстап тұрыңыз. Бейнебетте (L) көрсетіледі.

АЛДЫН АЛА ЖЫЛДАМ ҚЫЗДЫРУ РЕЖИМІН ҚОЛДАНУ



Егер **АЛДЫН АЛА ЖЫЛДАМ ҚЫЗДЫРУ** функциясын қолдансаңыз, температураны орнатылған мәнге дейін дереу көтеріуіңізге болады. Бұл алдын ала қыздыру режимі орнағанға дейінгі күту режимін барынша азайтады. **АЛДЫН АЛА ЖЫЛДАМ ҚЫЗДЫРУ** функциясын, температураны алдын ала қыздыру режимі аяқталмай тұрып тиісті мәнге қою үшін қолданыңыз. Содан кейін, пісіру режиміне ауыстырыңыз. Дегенмен, тағамнан гриль жасау үшін **АЛДЫН АЛА ЖЫЛДАМ ҚЫЗДЫРУ** функциясын қолданудың қажеті жоқ.



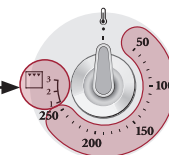
ААЛДЫН АЛА ЖЫЛДАМ ҚЫЗДЫРУ функциясы бар алдын ала жылдам қыздыру циклы дисплейде жыпылықтаған "P-E" белгісімен көрсетіледі. Таңдалған температураға жеткеннен кейін "P-E" жазуы көрінбей кетеді де, сигнал естіліп, тағамды пешке салу керек екенін ескертеді.

ПІСІРУ РЕЖИМІН ҚОЛДАНУ



Гриль температурасы

1. Төмен
2. Орташа
3. Жоғары



Гриль жасау режимінен басқа режимнің бәріне температура мәнін орнатыңыз.

1. **Функция таңдау тетігін** қажетті пісіру режиміне қойыңыз.

2. Қажетті температураны **Темп. басқару тетігін** бұрап таңдаңыз.



Егер Гриль функциясын таңдап, температураны 50 °C және 250 °C аралығына қойсаңыз, немесе Қалыпты Пісіру режимін таңдап, температураны Гриль 1 және 3, немесе аралығындағы мәнге қойсаңыз, дыбысты сигнал естіледі де, қалқымалы хабар көрсетіліп, температураны қайта орнатуды ескертеді.



Тек шам қосуды

Пеш функциялары



Конвекция режимі

Конвекция арқылы пайда болған қызуды, желдеткіштер пештің ішіне біркелкі таратады. Бұл функцияны мұздатылған тағамдар және тағам пісіру үшін қолдану керек. Ұсынылатын температура: 170 °C



Үстіңгі қызу + Конвекция

Үстіңгі қыздырғыш элемент пен конвекция арқылы пайда болған қызуды, желдеткіштер пештің ішіне біркелкі таратады. Бұл функцияны тағам қуыру, мысалы, еттің сыртын кітірлек етіп қуыру үшін қолдану керек. Ұсынылатын температура: 190 °C



Дәстүрлі пісіру режимі

Қызу үстіңгі және астыңғы элементтерден шығады. Бұл функцияны тағамның барлық дерлік түрлерін, әдеттегідей пісіру және қуыру үшін қолдануға болады. Ұсынылатын температура: 200 °C



Астыңғы қызу, Конвекция

Астыңғы қыздырғыш элемент пен конвекция арқылы пайда болған қызуды, желдеткіштер пештің ішіне біркелкі таратады. Бұл функцияны пицца, нан және торт пісіру үшін қолдану керек. Ұсынылатын температура: 190 °C



Үлкен Гриль

Қызу гриль жасалатын үлкен алаңнан шығады. Бұл функцияны лазанья терізді пісірме дайындауға және еттен гриль жасау үшін қолдануға болады. Ұсынылатын температура: Орташа

ТАҒАМДАРДЫ СЫНАҚТАН ӨТКІЗУ

EN 60350 және DIN44547 стандартына сай

1. Пісіру

Тағам пісіру үшін берілген ұсыныстар, алдын ала қыздырылған пешке арналған.

Пісіру науасының қайқы келген жағын пештің артына қаратып салыңыз.

Тағамның түрі	Тағамдар және ескерімдер	Сәре деңгейі	Пісіру режимі	Темп. (°C)	Пісіру уақыты (мин)
Үгілмелі печенье	Пісіру науасы	3	Дәстүрлі пісіру режимі	160-170	20-30
		2	Конвекция режимі	150-160	30-35
	2 пісіру науасы	1 + 4	Конвекция режимі	150-160	35-40
Кішкене кекстер	Кішкене кекстер	3	Дәстүрлі пісіру режимі	160-180	15-25
		2	Конвекция режимі	150-160	30-35
	2 пісіру науасы	1 + 4	Конвекция режимі	150-160	35-40
Майсыз қопсыма торт	Үлкен торға қойылған торт қалыбы (қаптамасы баран түсті, Ø 26 см)	2	Дәстүрлі пісіру режимі	160-180	20-30
		2	Конвекция режимі	150-160	30-40
Алма қосылған ашыма торт	Пісіру науасы	3	Дәстүрлі пісіру режимі	170-180	35-40
		2	Конвекция режимі	150-160	60-70
	2 пісіру науасы	1 + 4	Конвекция режимі	150-160	70-80
Алма бөліші	Үлкен сәре + 2 өзгермелі торт қалыбы * (Баран қаптамасы бар, Ø 20 см)	1-көлденең қойылған	Конвекция бойынша	170-190	70-90
	Пісіру науасы + Үлкен сәре + 2 өзгермелі торт қалыбы ** (Баран қаптамасы бар, Ø 20 см)	1 + 3	Конвекция режимі	170-190	80-100

* Тордың артқы сол жағы мен алдыңғы оң жағына бір-бірден, барлығы екі торт қойылады.

** Бірінің үстіне бірі қойылған екі торт, тордың ортасына қойылады.

2. Гриль жасау

Бұл параметрді температураны ең үлкен мәнге қойып қолданыңыз. Бос тұрған пешті

5 минут қыздырыңыз.

Тағамның түрі	Тағамдар және ескерімдер	Сәре деңгейі	Пісіру режимі	Темп. (°C)	Пісіру уақыты (мин)
Ақ наннан тост жасау	Үлкен тор	5	Үлкен Гриль	Жоғары	1-ші 1-2 2-ші 1-1½
Бифбургер * (12 дана)	Кішкене тор Пісіру науасы (май жинау үшін)	4 3	Үлкен Гриль	Жоғары	1-ші 14-16 2-ші 3-5

* **Бифбургер:** Үлкен гриль функциясын қолданып, пешті бос күйінде 15 минут алдын ала қыздырып алыңыз.

тазалау және күтім көрсету

КАТАЛИТТИ ЭМАЛЬ ҚАБАТЫ (ОПЦИЯ)

Корпустың қара сұры каталитті эмальмен қапталған, алмалы қақпағының беткі қаптамасына, конвекция арқылы қыздырған кезде май жиналып, таралуы мүмкін. Бұл қалдықтар пештің 200 °C градус және одан жоғары температурасында күйіп кетеді.

1. Пештің керек-жарақтарын түгел алыңыз.
2. Пештің ішкі беттерін түгел тазалап болғаннан кейін пешті 250 °C дәстүрлі режимге қойыңыз.

ҚОЛМЕН ТАЗАЛАУ

⚠ АБАЙ БОЛЫҢЫЗ: Тазалар алдында пеш пен пештің керек-жарақтарының салқын тұрғанын тексеріп алыңыз.
Жеміргіш заттарды, қатты шөткелерді, түрпілі жөке немесе шүберекті, темір жөкені, пышақ немесе басқа да жеміргіш құралмен тазалауға болмайды.

Пештің ішкі жасақтамасы

- Пештің ішін тазалау үшін, таза шүберек пен жұмсақ жуғыш затты немесе сабынды суды қолданыңыз.
- Есіктің тығыздағышын қолмен тазаламаңыз.
- Пештің эмаль қаптамасын бүлдіріп алмас үшін, пешке арналып сатылатын жуғыш заттарды қолданыңыз.
- Қатып қалған қоқысты тазалау үшін арнаулы пеш тазалағышты қолданыңыз.

Пештің сырты

Пештің есігі, тұтқасы және бейнебеті тәрізді сыртқы жақтарын тазалау үшін таза шүберек пен жуғыш затты немесе жылы сабынды суды пайдаланыңыз да, ас үй сүрткішімен немесе құрғақ сүлгімен сүртіңіз.

Пештен шығатын ыстық ауаға байланысты тұтқаның немесе тетіктердің айналасына май және қоқыс оңай жиналып қалатындықтан, пешті пайдаланып болғаннан кейін тұтқаны және тетіктерді тазалаңыз.

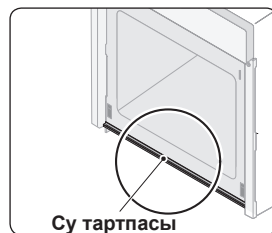
Керек-жарақтары

Пештің керек-жарақтарын қолданып болған сайын жуып, ас үй сүлгісімен құрғатып отырыңыз. Қажет болса, оңай тазалау үшін жылы сабынды суға 30 минут салып қойыңыз.

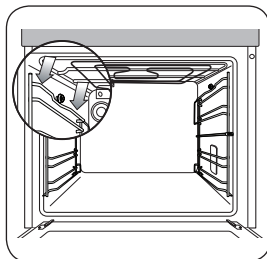
СУ ТАРТПАСЫН ТАЗАЛАУ

Су тартпасы пеш сұйығы өте көп тағам пісірген кезде будан пайда болатын суды жинауға арналған. Су тартпасына тағам қалдығы жабысып қалуы мүмкін. Егер тазалау жұмысы орындалмаса, кіріктірілген жиһазға нұқсан келуі мүмкін. Жиһазды күтіп ұстау үшін тағам пісіріп болғаннан кейін су тартпасын тазалаңыз.

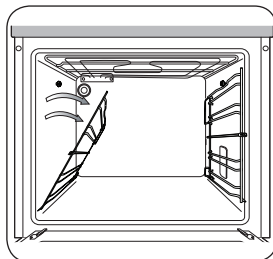
⚠ ЕСКЕРТУ: Тағам пісіріп болғаннан кейін су тартпасынан су аққанын байқасаңыз, қызмет көрсету орталығы арқылы бізге хабарласыңыз.



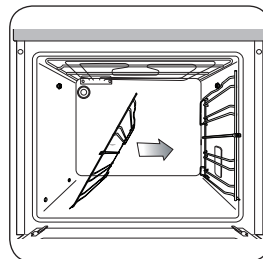
БҮЙІРЛІК СЫРҒЫТПАЛАРДЫ АЛУ (ОПЦИЯ)



1. Бүйірлік сырғытпаның үстіңгі жағының ортасын басыңыз.



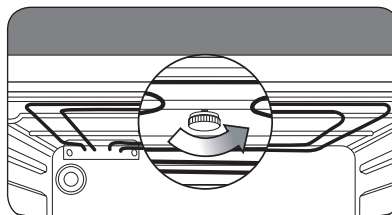
2. Бүйірлік сырғытпаны шамамен 45° градусқа айналдырыңыз.



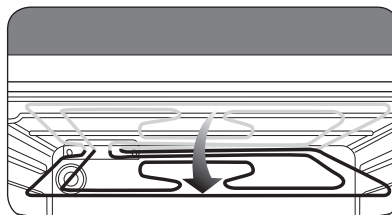
3. Бүйірлік сырғытпаны астыңғы екі тесіктен тартып шығарыңыз.

ТӨБЕНІ ТАЗАЛАУ (ОПЦИЯ)

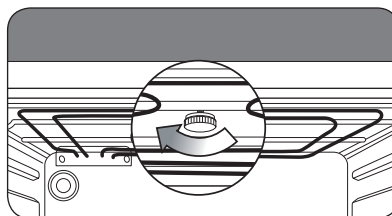
1. Пештің төбесін тазалау жұмысын оңайлату үшін гриль қыздырғышын төмен жинап қоюға болады.
Гриль қыздырғышын ұстап тұрып, дөңгелек гайканы сағат тілінің бағытына қарсы бұрап алыңыз.



2. Гриль қыздырғышының алдыңғы жағы төмен жиналады, гриль қыздырғышын пештің төбесінен алу мүмкін емес. Гриль қыздырғышын төмен баспаңыз, гриль қыздырғышы майысып қалуы мүмкін.



3. Тазалап болғаннан кейін гриль қыздырғышын өз орнына көтеріп салып, дөңгелек гайканы сағат тілінің бағытымен бұраңыз



АҚАУЛЫҚ СЕБЕПТЕРІН АНЫҚТАУ

АҚАУЛЫҚ	ШЕШІМІ
Егер пеш қызбаса не істеуім керек?	- Пеш іске қосылмай тұруы мүмкін. Пешті іске қосыңыз. - Қажетті параметрлердің орнатылғанына көз жеткізіңіз. - Үйдегі сақтандырғыш жанып кетуі немесе айырып-қосқыш іске қосылып кетуі мүмкін. Сақтандырғышты ауыстырыңыз немесе желіні қайта орнатыңыз. Бұндай жағдай қайта орын алса, уәкілетті электр маманын шақырыңыз.
Пештің функциясы мен температурасы орнатылса да, пеш қызбаса не істеуім керек?	- Пеште тағам пісіп жатқан кезде есігін ашып қоймаңыз. - Егер пештің есігін ашық қалдырсаңыз, ішкі электр қосылымдарына қатысты ақау пайда болуы мүмкін. Жергілікті қызмет көрсету орталығына телефон шалыңыз.
Пештің шамы жанбаса не істеуім керек?	- Пештің шамы жанып кеткен болуы мүмкін. Пештің шамын айырбастаңыз. - Пештің шамын ауыстырғаннан кейін де шам жанбаса, жергілікті қызмет көрсету орталығына қоңырау шалыңыз.
Пешті сөндіргеннен кейін салқындатқыш жұмыс істей берсе қандай шара қолдану керек?	Пештің желдеткіші, пешті қолданғаннан кейін пешті қызудан қорғау үшін салқындағанша жұмыс істеп тұра береді. Желдеткіш пеш суығаннан кейін де жұмыс істей берсе, жергілікті қызмет көрсету орталығына қоңырау шалыңыз.
Тетіктердің барлығы басылмай тұрса не істеуім керек?	Бала қауіпсіздігі функциясының қосылуы немесе қосылуы емес екеніне көз жеткізіңіз. Бала қауіпсіздігі функциясы қосылмай тұрса, қызмет көрсету орталығына қоңырау шалыңыз.

АҚПАРАТ КОДТАРЫ

Барлық ақпарат кодтары пештің ақауына байланысты емес. Өуелі төменде берілген шешімді пайдаланып көріңіз, ақаулық коды сонда да көрініп тұрса, SAMSUNG тұтынушыларға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

КОДЫ	АҚАУЛЫҚ	ШЕШІМІ
5-01	Қауіпсіз сөндіру Пеш орнатылған температура бойынша ұзақ уақыт жұмыс жасаған. 105 °C градустан төмен 16 сағат 105 °C градустан 240 °C градусқа дейін 8 сағат 245 °C градустан Макс. градусқа дейін 4 сағат	Пешті сөндіріп, тағамды алыңыз. Пешті қайта қолданар алдында суытып алыңыз. Бұл пештің ақауы емес болғандықтан, пешті сөндіріп, суытып алғаннан кейін қайта пайдаланыңыз.
5E	Перне ақауы Бұл пернені басып біраз ұстап тұрған кезде пайда болатын ақау.	Тетіктерді тазалап, тетіктің айналасында су бар-жоғын тексеріңіз. Пешті сөндіріп, параметрлерді қайта орнатып көріңіз. Бұндай жағдай қайта орын алса, жергілікті SAMSUNG тұтынушыларға қызмет көрсету орталығына қоңырау шалыңыз.
-- --	Егер режимге сай келетін температураны таңдамасаңыз.	Режимге сай келетін температураны таңдаңыз. ("Пісіру режимін қолдану" тарауын қараңыз)
E-**-¹⁾	Қауіпсіздік ақауы Ақаулық коды пеш нашар жұмыс жасағандықтан және қауіпсіздікке қатысты мәселе орын алғандықтан көрсетілуі мүмкін.	Пешті пайдалануды дереу тоқтатып, сөндіріңіз. Жергілікті SAMSUNG орталығына қоңырау шалыңыз.

1) ** барлық нөмірлерге қатысты.

ескертпе

Қалыпты жағдайда
қолдануға арналған
Қолдану мерзімі: 7 жыл

	Символ Кедендік одақтың 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға арналмағанын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.
	Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.

ескерте



Өндіруші : Samsung Electronics Co., Ltd /
Самсунг Электроникс Ко., Лтд

Өндірушінің мекенжайы :
(Маетан-донг) 129, Самсунг-ро, Йонгтонг-гу, Сувон-си,
Гйонгги-до, Корея, 443-742

Зауыттың мекенжайы :
20230 313 Moo 1, Сухафибан 8 Рoad, Срирача
Индастри Парк, Т. Бунг А. Срирача, Чонбури, Тайланд

Өнімнің өндірілген жердің атауы : Тайланд

Импорттаушы :
«SAMSUNG ELECTRONICS CENTRAL EURASIA»
(САМСУНГ ЭЛЕКТРОНИКС ЦЕНТРАЛЬНАЯ ЕВРАЗИЯ)
ЖШС: Қазақстан Республикасы, 050059, Алматы қ.,
Медеу ауданы, Әл-Фараби д-лы, 36-үй, 3, 4-қабат

“SAMSUNG ELECTRONICS CENTRAL EURASIA”
(САМСУНГ ЭЛЕКТРОНИКС ЦЕНТРАЛЬНАЯ ЕВРАЗИЯ)
Республика Казахстан, 050059, г. Алматы, Медеуский
район, пр. Аль-Фараби, д. 36, 3, 4 этажи

Сұрақтар немесе ұсыныстар пайда болған жағдайда төмендегі телефондаға хабарласыңыз

Мемлекет	Телефон	Желідегі мекені
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MONGOLIA	7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	
MOLDOVA	0-800-614-40	
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)

DG68-00534A-01





NV70*33 seriyasi
NV66*33 seriyasi

Jihoz ichiga o'rnatiladigan pech foydalanuvchi qo'llanmasi



Ushbu qo'llanma 100 % ishlatilgan qog'ozdan tayyorlangan.

ajoyib imkoniyatlar

Samsung kompaniyasining ushbu qurilmasini xarid qilganligingiz uchun rahmat.

SAMSUNG

USHBU QO'LLANMADAN FOYDALANISH

3

03 Ushbu qo'llanmadan foydalanish

XAVFSIZLIK BO'YICHA KO'RSATMALAR

3

03 Xavfsizlik bo'yicha ko'rsatmalar

O'RNATISH

8

- 09 Eshikni olish
- 09 Eshik shishalarini yechib olish
- 10 Avtomatik tarzda elektr energiyani tejash funksiyasi
- 10 Ushbu mashinani to'g'ri chiqitga chiqarish (Ishlatilgan elektr va elektronika jihozi)

PECH BOSHQARUV TUGMACHALARI

11

11 Pech boshqaruv tugmachalari

ANJOMLAR

11

11 Anjomlar

SOZLAMALAR

12

- 12 Vaqtini o'rnatish
- 12 Taymerni sozlash
- 12 Bolalar xavfsizligi funksiyasi
- 13 Tezkor qizitish rejimidan foydalanish
- 13 Tayyorlash rejimidan foydalanish
- 14 Sinov taomlari

TOZALASH VA QAROV

15

- 15 Katalitik emal yuza (xaridor xohishiga binoan qo'shimcha ravishda sotiladi)
- 15 Qo'lda tozalash
- 15 Suv to'plagichini tozalash
- 16 Yon tomondagi yo'naltirgichlarni ajratib olish (ixtiyoriy)
- 16 Pech shiftini tozalash (ixtiyoriy)
- 17 Nosozliklarni bartaraf etish
- 17 Axborot kodlari

ushbu qo'llanmadan foydalanish

SAMSUNG kompaniyasining jihoz ichiga o'rnatiladigan pechini tanlaganingiz uchun rahmat.

Bu qo'llanmada xavfsizlik bo'yicha muhim ma'lumotlar va qurilmangizdan foydalanish, va unga texnik xizmat ko'rsatishda yordam berish uchun mo'ljallangan ko'rsatmalar mavjud.

Itimos, pechdan foydalanishdan avval ushbu Foydalanuvchi qo'llanmasini o'qib chiqing va undan kelajakda foydalanish uchun saqlab qo'ying.

Ushbu qo'llanma matnida quyidagi belgilardan foydalaniladi:



OGOHLANTIRISH yoki DIQQAT



Muhim



Izoh

xavfsizlik bo'yicha ko'rsatmalar

Bu pechini o'rnatish faqat litsenziyaga ega bo'lgan elektrik tomonidan bajarilishi kerak. O'rnatuvchi ushbu qurilmani asosiy elektr tarmog'iga xavfsizlik bo'yicha tegishli tavsiyalarga amal qilgan holda ulash uchun javobgardir.

OGOHLANTIRISH

Agar bolalar nazorat ostida bo'lmasalar yoki ularga xavfsizlik uchun javobgar shaxs tomonidan ushbu qurilmadan foydalanish to'g'risida avvaldan ko'rsatmalar berilmagan bo'lsa, bu qurilmadan jismoniy yoki aqliy qobiliyatlari cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'lmagan shaxslar (jumladan bolalar) foydalanishlari mumkin emas.

Bolalarning ushbu qurilma bilan o'ynamasliklariga ishonch hosil qilish uchun ular nazorat ostida bo'lishlari kerak.

Agar elektr kabeli nuqsonli bo'lsa, uni maxsus kabelga yoki ishlab chiqaruvchi, yoki xizmat ko'rsatish bo'yicha vakolatli agentdan xarid qilinishi mumkin bo'lgan elektr tarmog'iga ulanish to'plamiga almashtirish zarur. (Faqat mahkamlanuvchi simli turdagi model)

Agar elektr manbaiga ulash kabeli shikastlangan bo'lsa, xatarlarning oldini olish uchun u ishlab chiqaruvchi, uning xizmat ko'rsatish agenti yoki malakali shaxslar tomonidan almashtirilishi kerak. (Faqat elektr tarmog'iga ulash shnuri turdagi model)

Qurilma o'rnatishdan keyin qurilmaning quvvatdan ajratilishiga imkon berishi kerak. Vilkaga yetish yoki ulash qoidalariga asoslangan holda statsionar prokladkadagi viklyuchatelni yoqish orqali uzilishga erishsa bo'ladi.
Foydalanish vaqtida pech issiq bo'ladi. Pech ichidagi isitish elementlariga tegib ketmaslik uchun ehtiyot bo'lish kerak.
⚠ OGOHLANTIRISH: Foydalanish vaqtida tegish mumkin bo'lgan qismlar issiq bo'ladi. Yosh bolalardan uzoqroq saqlash kerak.
Agar qurilma bug'li yoki o'zini-o'zi tozalash funksiyasiga ega bo'lsa, tozalashdan avval ortiqcha to'kilgan narsalar olib tashlanishi va bug'da tozalash yoki o'z-o'zini tozalash paytida barcha idishlar pech ichidan olib qo'yilishi kerak. (faqat o'z-o'zini tozalash funksiyasi bor modeli)
Agar bu qurilma o'z-o'zini tozalash funksiyasiga ega bo'lsa, o'z-o'zini tozalash vaqtida yuzalar odatdagiga qaraganda qattiqroq qizishi mumkin va bolalarni pechga yaqinlashishlariga yo'l qo'ymaslik kerak. (Faqat o'z-o'zini tozalash funksiyasi bor modeli)
Faqat shu pech uchun tavsiya qilingan harorat datchigidan foydalaning. (Faqat harorat datchigiga ega bo'lgan model)
Bug' yordamida tozalagichdan foydalanmaslik kerak.
⚠ OGOHLANTIRISH: Lampani almashtirishdan avval elektr toki urishini oldini olish uchun qurilmani albatta uzib qo'ying.
Mikroto'lqinli pechning shishali eshikchasini tozalash uchun abraziv materiallar yoki o'tkir metall qirg'ichlardan foydalanmang, chunki ular shisha yuzasini tirnab qo'yishlari, bu esa oynada darzlar paydo bo'lishiga olib kelishi mumkin.
⚠ OGOHLANTIRISH: Qurilma va tegish mumkin bo'lgan qismlari foydalanish vaqtida issiq bo'ladi. Isitish elementlariga tegib ketmaslik uchun ehtiyot bo'lish kerak. 8 yoshdan kichikroq bolalarni, agar ular doimiy nazorat ostida bo'lmasalar, pechga yaqinlashtirmaslik lozim.

Agar bolalar nazorat ostida bo'lsalar yoki ularga xavfsizlik uchun javobgar shaxs tomonidan ushbu qurilmadan foydalanish to'g'risida ko'rsatmalar berilsa va ular yetkazilishi mumkin bo'lgan zararlarni anglab yetsalar, bu qurilmadan 8 yoshdan katta bolalar va jismoniy yoki aqliy qobiliyatlari cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'lmagan shaxslar ham foydalanishlari mumkin. Bolalar ushbu qurilma bilan o'ynamasliklari kerak. Tozalash va texnik xizmat ko'rsatish bolalar tomonidan nazoratsiz tarzda amalga oshirilmaligi kerak.

Qurilma ishlayotgan vaqtda tegish mumkin bo'lgan yuzalarning harorati baland bo'lishi mumkin.

Pech ishlayotgan vaqtda eshikcha yoki tashqi yuzalar qizib ketishi mumkin.

Pech va uning tashqi simlarini 8 yoshdan kichik bo'lgan bolalarning qo'llari yetmaydigan tarzda saqlang.

Ushbu qurilma tashqi taymer yoki masofadan boshqarish pulti yordamida ishlatish uchun mo'ljallanmagan.

Iltilmos, katta miqdordagi mahsulotlarni tayyorlaganda ramani qo'yilgan holatida ushlab turish uchun uni pechning ichiga shunday solingki, uning bukilgan tomoni pechning orqa tarafida bo'lsin.
(Modelga bog'liq ravishda)



⚠️ DIQQAT

Agar tashish vaqtida pech shikastlangan bo'lsa, uni ulamang.

Ushbu qurilma faqat maxsus litsenziyaga ega bo'lgan elektr tomonidan elektr tarmog'iga ulanishi kerak.

Qurilma ishlamagan yoki shikastlangan hollarda undan foydalanishga urinmang.

Ta'mirlash ishlari faqat litsenziyaga ega bo'lgan texnik tomonidan bajarilishi kerak. Noto'g'ri ta'mirlash siz va boshqalarga jiddiy xatar tug'dirishi mumkin. Agar pech ta'mirlashga muhtoj bo'lsa, SAMSUNG Xizmat ko'rsatish markazi yoki dilingizga murojaat qiling.

Elektr o'tkazgichlar va kabellar pechga tegib turmasligi kerak.

Ushbu pech elektr tarmog'iga tasdiqlangan zanjir uzgich yoki saqlagich orqali ulanishi kerak. Hech qachon ko'p vilkali adapterlar yoki uzatmalardan foydalanmang.

U ta'mirlanayotgan yoki tozalanayotgan vaqtda pechning elektr ta'minoti o'chirib qo'yilishi kerak.

Elektr jihozlarini pechga yaqin joylashgan rozetkalarga ulashda ehtiyot choralariga amal qiling.

Agar bu qurilmada bug'da pishirish funksiyasi mavjud bo'lsa, suv ta'minot kartrijlari shikastlangan hollarda bu qurilmadan foydalanmang. (Faqat bug'da tayyorlash funksiyasi modeli)
Kartrij yorilgan yoki singan hollarda undan foydalanmang va o'zingizga eng yaqin joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling. (Faqat bug'da tayyorlash funksiyasi modeli)
Bu pech faqat uy sharoitlarida taom tayyorlash uchun mo'ljallangan.
Foydalanish vaqtida pechning ichki yuzalari kuydiradigan darajada qiziydi. Qizdirish elementlariga yoki pechning ichki yuzalariga ular yetarli darajada sovumagunicha tegmang.
Hech qachon pechda tez yonuvchan materiallarni saqlamang.
Pechdan uzoq vaqt davomida yuqori haroratlarda foydalanilganda pech yuzasi qiziydi.
Taom tayyorlagan vaqtda pech eshigini ochganda ehtiyot bo'ling, chunki issiq havo va bug' tez chiqishi mumkin.
Tarkibida spirt bo'lgan taomlarni tayyorlaganda yuqori haroratlarda tufayli spirt bug'lanib chiqishi va pechning issiq qismlariga tekkanda bug' yonib ketishi mumkin.
Xavfsizlikni ta'minlash maqsadlarida ushbu jihozni ingichka suv oqimi yoki yuqori bosim ostidagi bug' bilan tozalamang.
Pechdan foydalanish vaqtida bolalarni pechdan yetarli darajada uzoqroqda saqlash kerak.
Pitsta kabi muzlatilgan taomlar Katta panjarada tayyorlanishi kerak. Agar pishirish jomidan foydalanilsa, haroratlardagi katta o'zgarishlar tufayli u deformatsiyalanishi mumkin.
U issiq bo'lgan vaqtda pech tag qismiga suv quyvang. Bu emallik yuzaning shikastlanishiga olib kelishi mumkin.
Taom tayyorlash vaqtida pech eshiklari yopib qo'yilishi kerak.
Pech tag qismiga alyumin folga qoplamang va hech qanday pishirish jomi yoki bankalarni joylashtirmang. Alyumin folga issiqlikni to'sib qo'yadi, bu esa emallik yuzalarning shikastlanishiga va taomlarning yaxshi tayyor bo'lmashiga olib kelishi mumkin.
Meva sharbatlari dog'larni qoldiradi, ular pechning emallik yuzasidan ketmaydigan bo'lishi mumkin. Namligi juda ko'p bo'lgan piroglarni tayyorlaganda ichi chuqur patnisdan foydalaning.
Idishlarni pechning ochiq eshigi ustiga qo'ymang.
Yosh bolalarning ushbu qurilma bilan o'ynamasliklariga ishonch hosil qilish uchun ular nazorat ostida bo'lishlari kerak.
Eshikchani ochayotgan yoki yopayotganda bolalarni pechga yaqinlashishlariga yo'l qo'ymang, chunki ular o'zlarini eshikchaga urib olishlari yoki barmoqlarini eshikchaga qisib olishlari mumkin.
Eshik ustiga chiqmang, egmang, o'tirmang yoki og'ir narsalarni joylashtirmang.
Eshikni haddan tashqari ortiqcha kuch bilan ochmang.
 OGOHLANTIRISH: Qurilmani hattoki taom tayyorlash jarayoni tugagandan keyin ham elektr tarmog'idan ajratmang.
 OGOHLANTIRISH: Pechda taom tayyorlanayotganda pech eshigini ochiq qoldirmang.

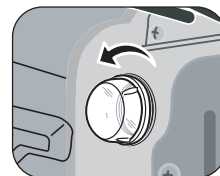
LAMPANI ALMASHTIRISH

⚠ Elektr toki urishi xavfi mavjud! Pech lampalaridan istalganini almashtirishdan oldin quyidagi qadamlarga amal qiling:

- Pechni o'chiring.
- Pechni elektr tarmog'idan uzing.
- Pech bo'lmasining tag qismiga latta yoyib qo'ygan holda pech yoritgich lampasi va shisha qopqoqni himoya qiling.
- Lampalarni SAMSUNG Xizmat ko'rsatish markazidan sotib olish mumkin.

Orqa yoritish lampasi

1. Soat mili yo'nalishiga qarama-qarshi yo'nalishda aylantirish orqali qopqoq va metall halqa, tekis halqani olib qo'ying va shisha qopqoqni tozalang. Zarur bo'lgan hollarda lampani 25 vattli 300 °C gacha bo'lgan issiqqa chidamli pech yoritgich lampasi bilan almashtiring.



- 2.** Zarur bo'lgan hollarda shisha qopqoq, metall halqa va tekis halqani tozalang.
- 3.** Metall va tekis halqalarni shisha qopqoqqa kirgizing.
- 4.** Shisha qopqoqni o'zingiz 1-qadamda olgan joyingizga joylashtiring va qotirish uchun soat mili yo'nalishida burang.

o'rnatish

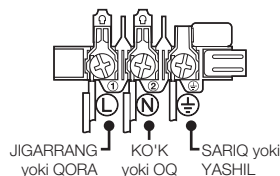
⚠ O'rnatish uchun xavfsizlik bo'yicha ko'rsatmalar

Bu pech faqat tasdiqlangan elektrik tomonidan o'rnatilishi mumkin. O'rnatuvchi ushbu qurilmani asosiy elektr tarmog'iga xavfsizlik bo'yicha tegishli tartiblarga amal qilgan holda ulash uchun javobgardir.

- Pechni o'rnatishda jonli qismlardan himoyalanganligiga ishonch hosil qiling.

Elekt ta'minotiga ulash

Agar qurilma vilkasi bilan elektr ta'minotiga ulanmasa, xavfsizlik tartiblarini qanoatlantirishi uchun ko'p qutbli ajratgich (kamida 3 mm kontakt oralig'iga ega bo'lgan) ta'minlanishi kerak. Elektr tarmog'iga ulash kabeli (H05 RR-F yoki H05 VV-F, min., 2,5 mm²) hattoki pech polda o'zi ichki qurilgan bufet oldida turgan hollarda ham, pechni ulash uchun yetarli bo'lgan uzunlikka ega bo'lishi kerak. Pechning orqa tarafidagi ulash qopqog'ini otyovorka bilan oching va elektr tarmog'i liniyasini tegishli ulash terminallariga ulashdan avval kabel qisqichlari vintlarini bo'shating. Pech (⏏)-terminali orqali yerga ulanadi. Sariq va yashil kabel (yerga ulanish) avval ulanishi va boshqalariga qaraganda uzunroq bo'lishi kerak. Agar pech elektr tarmog'iga vilka bilan ulansa, pech o'rnatilgandan keyin vilka qo'l yetishi mumkin bo'lgan holatda qolishi kerak. Samsung yerga ulanmaganlik yoki yaxshi ulamaslikdan kelib chiqadigan baxtsiz hodisalar uchun javobgarlikni o'z zimmasiga olmaydi.

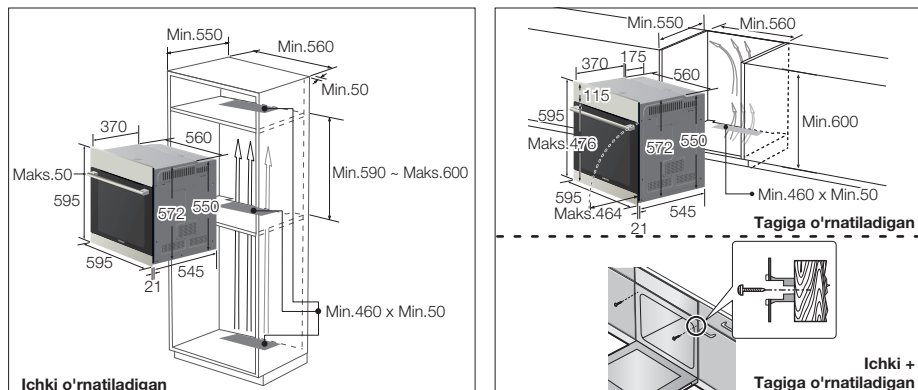


⚠ **OGOHLANTIRISH:** Ulash kabelining o'rnatish vaqtida qisilib qolishiga va pechning issiq qismlariga tegishiga yo'l qo'ymang.

Bufetni o'rnatish

Ichki qurilgan mebelga ega bo'lgan holda plastik yuzalar va pech uchun yelim mebel ichida 90 °C gacha va qo'shni mebel uchun 75 °C gacha chidaydigan bo'lishi kerak. Samsung issiqdan plastik yuzalash yoki yelimning shikastlanganligi uchun javobgarlikni o'z zimmasiga olmaydi.

Pech joylashtiriladigan oshxona bufeti asosida ventilyatsiya tirgishi bo'lishi kerak. Ventilyatsiya uchun quyi tokcha va tirgab turuvchi devor o'rtasida 50 mmli tirgish qoldirilishi kerak. Agar pech tokcha ostiga o'rnatilishi kerak bo'lsa, tokchani o'rnatish ko'rsatmalariga amal qilinishi kerak.



Qurilmani bufet ichiga to'liq surib kiriting va pechni har ikkala tomonidan 2 ta vint bilan mahkam qotiring. Qurilma va yonidagi bufet o'rtasida kamida 5 mm tirgish qoldirilganligiga ishonch hosil qiling.

O'rnatgandan keyin vinil himoya plyonkasi, tasma, qog'oz va anjomlarni eshikdan va pech ichidan olib tashlang. Pechni mebel ichidan bo'shatib olishdan avval pechni elektr tarmog'idan uzing va pechning har ikkala yon tomonidagi 2 ta vintni bo'shating.

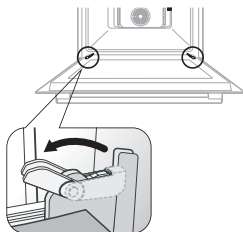
⚠ OGOHLANTIRISH: Ichki qurilgan mebel rasmda ko'rsatilgani kabi havo aylanishi uchun minimal ventilyatsiya tirqishiga ega bo'lishi kerak. Bu teshikni taxta bo'lagi bilan yoqib qo'yman, chunki bundan havo almashishi uchun foydalaniladi.

🔧 Pechning old tomondan tashqarisi, jumladan dasta modeldan modelga farq qiladi. Biroq rasmdagi pechning o'lchamlari bir xil.

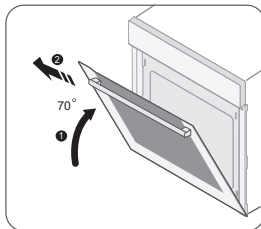
ESHIKNI OLISH

Oddiy foydalanish maqsadlarida pech eshigi olib qo'yilmasligi kerak, biroq, masalan, tozalash maqsadlari uchun eshikni olish zarur bo'lgan hollarda quyidagi ko'rsatmalarga amal qiling.

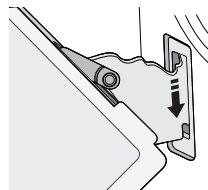
⚠ DIQQAT: Pech eshigi og'ir.



1. Eshikni oching va har ikkala ilmoqlardagi qisqichlarni to'liq oching.



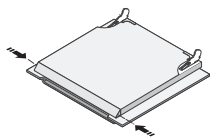
2. Eshikni taxminan 70° ga yoping. Ikkala qo'llaringiz bilan pech eshigi yon tomonlarining o'rta qismidan mahkam ushlang va ilmoqlar olinishi mumkin bo'lgunicha torting.



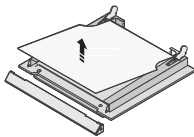
3. Tozalagandan keyin eshikni biriktirish uchun 1- va 2-qadamlarni teskari tartibda bajaring. Har ikkala tomondagi ilmoqlarning qisqichlari yopilishi kerak.

ESHIK SHISHALARINI YECHIB OLISH

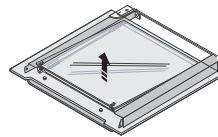
Pech eshigi bir-biriga qarama-qarshi joylashtirilgan uchta shisha listlar bilan jihozlangan. Ushbu listlarni tozalash uchun yechib olish mumkin.



1. Eshikning chap va o'ng tomonlaridagi har ikkala tugmachalarni bosing.



2. Qopqoqni ajratib oling va eshikdan 1-shisha listni oling.



3. 2-shishani ko'taring va listni iliq suv yoki yuvish suyuqligi bilan tozalang va toza quruq latta bilan quruq qilib arting.

🔧 Eshik shishasi 2 EA dan 4EA modelar bo'yicha bir-biridan farq qiladi. Biroq ularni ajratib olish va yig'ish usuli bir xil.

🔧 1-ichki shishani yig'ishda quyidagi yo'nalishda bosmani qo'ying.

AVTOMATIK TARZDA ELEKTR ENERGIYANI TEJASH FUNKSIYASI

- Agar moslama sozlashning o'rtasida yoki vaqtinchalik to'xtash holatida ishlayotgan bo'lganda hech qanday funktsiyani tanlamasangiz, funktsiya bekor qilinadi va soat 10 daqiqadan keyin ko'rsatiladi.



USHBU MASHINANI TO'G'RI CHIQUITGA CHIQARISH (ISHLATILGAN ELEKTR VA ELEKTRONIKA JIHOZI)

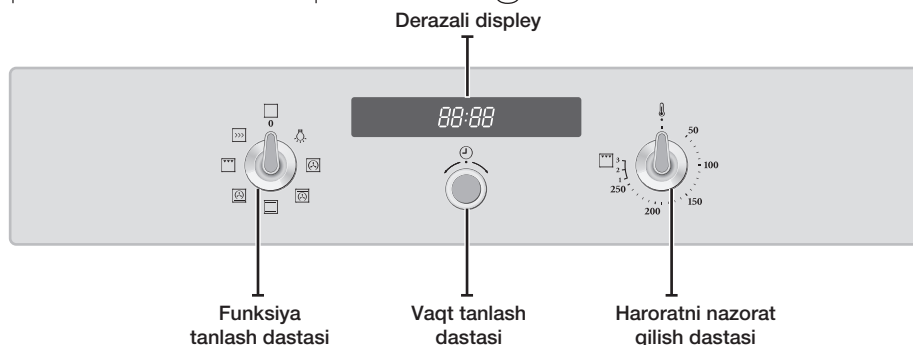
(Chiqindilarni ajratgan holda yig'ish tizimiga ega bo'lgan mamlakatlarga tegishli)

Mahsulot, aksessuarlar yoki bosma nashrlardagi ushbu markirovka ushbu mahsulot va uning elektron yordamchi qurilmalarining (masalan, zaryadlash qurilmasi, naushniklar, USB kabell) xizmat muddatlarini o'tab bo'lganlaridan keyin boshqa maishiy chiqindilar bilan birgalikda chiqitga chiqarib bo'lmayligini ko'rsatadi. Keraksiz buyumlarni nazoratsiz tarzda chiqitga chiqarish tufayli atrof-muhitga yoki odamlarning salomatliklariga yetkazilishi mumkin bo'lgan zararlarning oldini olish uchun ko'rsatilgan elementlarni tashlab yuborilayotgan qurilmaning boshqa qismlaridan ajratib oling va moddiy resurslardan oqilona tarzda takroran foydalanishga ko'maklashish uchun ulardan qayta foydalaning.

Uyda foydalanuvchilar ekologik jihatdan xavfsiz tarzda qayta foydalanish uchun ushbu qurilmalarni qayerda va qanday topshirish mumkinligi to'g'risida ma'lumotlar olish uchun o'zlari ushbu mahsulotni xarid qilgan chakana sotuvchiga yoki mahalliy hokimiyat ofi siga murojaat qilishlari kerak.

Biznes bilan shug'ullanuvchi foydalanuvchilar o'zlarining ta'minotchilari bilan bog'lanishlari va xarid shartnomasi qoidolari va shartlari bilan tanishishlari kerak. Ushbu mahsulot va uning elektron aksessuarlarini tashlab yuboriladigan boshqa tij oriy chiqindilar bilan birgalikda chiqitga chiqarmaslik kerak.

pech boshqaruv tugmachalari



Old ko'rinishi

Old paneli zanglamaydigan po'lat, shisha, oq, qora va och jigari rang kabi turli materiallardan yasalgan va turli ranglarda bo'lgan variantlarda mavjud. Sifatni yaxshilash maqsadida ko'rinishi o'zgarishi mumkin.

anjomlar



DIQQAT: Anjomni taglikka to'g'ri biriktirganligingizga ishonch hosil qiling. Patnislar bilan pech tubi o'rtasida kamida 2 sm masofa bo'lishi kerak, aks holda emal yuza shikastlanishi mumkin.



OGOHLANTIRISH: Pechdan taom va/yoki anjomlarni chiqarayotganda juda ehtiyot bo'lishingiz kerak. Issiq taom, anjom va yuzalardan kuyib qolishingiz mumkin!

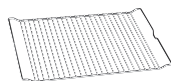


Pishirish patnisi

Pishirish patnisidan piroglar, pechenyalar va boshqa pishiriqlarni tayyorlash uchun foydalanish mumkin.



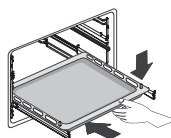
Tomchilash patnisi (Xaridor xohishiga binoan qo'shimcha ravishda sotiladi) (Chuqur) tomchilash patnisi qovurish uchun mosdir. Undan suyuqliklarning pech tubiga tomishlarini oldini olish uchun kichkina panjara bilan birgalikda foydalanish mumkin.



Kichkina panjara (Xaridor xohishiga binoan qo'shimcha ravishda sotiladi) Kichkina panjaradan grilda tayyorlanadigan va qovuriladigan taomlar uchun foydalanilishi kerak. Undan suyuqliklarning pech tubiga tomishlarini oldini olish uchun tomchilash patnisi bilan birgalikda foydalanish mumkin.



Katta panjara (Xaridor xohishiga binoan qo'shimcha ravishda sotiladi) Katta panjaradan grilda tayyorlanadigan va qovuriladigan taomlar uchun foydalanilishi kerak. Siz undan kastryullar va boshqa pishirish jomlari bilan birga foydalanishingiz mumkin.



Teleskopik sirpanuvchi yo'naltirgich (Xaridor xohishiga binoan qo'shimcha ravishda sotiladi)

- Panjara, pishirish yoki qovurish kastryulini kiritish uchun avval teleskopik yo'naltirgichlarni ma'lum darajagacha suring.
- Patnis yoki kastryulni yo'naltirgichlarga joylashtiring va ularni pech ichiga to'liq surib kiriting. Pech eshigini teleskopik yo'naltirgichlarni pech ichiga surib kiritganingizdan keyingina yopishingiz kerak.

O'zbek - 11

sozlamalar

VAQTNI O'RNATISH

Mahsulot birinchi gal elektr tarmog'iga qo'shilganida, undan taymer vaqti to'g'rilanganidan keyin foydalaning, iltimos.



12:00

1. Vaqt tanlash dastasini bosib, soatlar tasviri miltillaydi.



13:00

2. Vaqt tanlash dastasini aylantirib, kerakli vaqtning soatini belgilang.



3. Vaqt tanlash dastasini bosib, daqiqalar tasviri miltillaydi.



13:25

4. Vaqt tanlash dastasini aylantirib, kerakli vaqtning daqiqalarini belgilang.



5. Vaqt tanlash dastasini bosib, belgilangan vaqtni tasdiqlang.

TAYMERNI SOZLASH



12:00

1. Vaqt tanlash dastasini aylantirib, taymer vaqtini o'rnatib.



12:00

2. Vaqt tanlash dastasini bosib, belgilangan vaqtni tasdiqlang.



Agar taymer ishini to'xtatgiz kelsa, signal vaqtini 0:00 deb belgilang.

Taymer ishlayotgan paytida joriy vaqtni ko'rsatishi uchun "Vaqt" tugmachasini bosib.

BOLALAR XAVFSIZLIGI FUNKSIYASI



1. Vaqt tanlash dastasini bosib, 3 soniya davomida bosilgan holda ushlab turing. Displayda "(L)" paydo bo'ladi.

TEZKOR QIZITISH REJIMIDAN FOYDALANISH



Agar **TEZKOR QIZITISH** jihatidan foydalansangiz, haroratni belgilangan qiymatga bir zumda ko'tarishingiz mumkin. Bu pech qizishini kutishga sarflanadigan vaqtningizni ancha qisqartiradi. **TEZKOR QIZITISH** orqali haroratni belgilangan qiymatga ko'tarish jihatidan pechni avvaldan qizitib olish jarayoni tugaguncha foydalaning. Keyingi jarayonlarni boshlashdan avval "Tayyorlash" rejimiga o'tib oling. Ammo taomlarni grilda tayyorlash uchun **TEZKOR QIZITISH** jihatidan foydalanishga hojat yo'q.



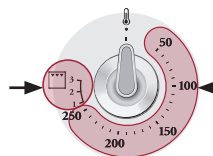
Avvaldan qizitib olish bosqichi, shu jumladan **TEZKOR QIZITISH** rejimi displeyda "PrE" degan miltillab turuvchi xabar orqali ko'rsatiladi. Pech harorati belgilangan darajaga yetganida "PrE" xabari yo'q bo'lib ketadi va signal chalinib, taomni pech ichiga solishni eslatadi.

TAYYORLASH REJIMIDAN FOYDALANISH



Gril harorati

1. Past
2. O'rtacha
3. Yuqori



Grilda pishirishdan tashqari barcha taom tayyorlash rejimlari uchun haroratni belgilang.

1. Funksiya tanlash dastasini aylantirib,
kerakli taom tayyorlash rejimini tanlang.

2. Haroratni nazorat qilish dastasini
aylantirib, kerakli harorat darajasini tanlang.



Agar "Gril" funksiyasini tanlab, haroratni 50 °C va 250 °C oralig'ida belgilasangiz, yoki "Odatdagiday taom tayyorlash" rejimini tanlab, haroratni Gril 1 va 3 oralig'ida belgilasangiz, signal chalinadi va displeyda haroratni qayta belgilang degan xabar chiqadi.



Faqat chiroqni yoqish

Pech funksiyalari



Konveksiya

Konveksiya tomonidan hosil qilinadigan issiqlik pechda ventilyatorlar tomonidan tekis taqsimlanadi. Bu funksiyadan muzlatilgan taomlar va pishiriqlar uchun foydalanish zarur. Tavsiya qilingan harorat: 170 °C



Yuqori issiqlik + Konveksiya

Yuqori isitish tizimi va konveksiya tomonidan hosil qilinadigan issiqlik pechda ventilyatorlar tomonidan tekis taqsimlanadi. Bu funksiyadan go'sht singari qarsildoq taomlarni tayyorlash uchun foydalanish zarur. Tavsiya qilingan harorat: 190 °C



An'anaviy

Issiqlik yuqori va quyi isitish tizimlaridan chiqadi. Bu funksiyadan deyarli istalgan taom turlarini odatdagiday pishirish va qovurish uchun foydalanish kerak. Tavsiya qilingan harorat: 200 °C



Quyi issiqlik konveksiyasi

Quyi isitish tizimi va konveksiya tomonidan hosil qilinadigan issiqlik pechda ventilyatorlar tomonidan tekis taqsimlanadi. Bu funksiyadan pitstsalar, non va tortlar tayyorlash uchun foydalanish zarur. Tavsiya qilingan harorat: 190 °C



Katta gril

Issiqlik katta yuzaga ega bo'lgan gril tomonidan chiqariladi. Bu funksiyadan lazanya va grillangan go'sht singari taomlarni tayyorlash uchun foydalanish zarur. Tavsiya qilingan harorat: O'rtacha

SINOV TAOMLARI

EN 60350 va DIN44547 standartlariga ko'ra

1. Pishirish

Pishiriqlar bo'yicha tavsiyalar pechning avvaldan isitishini nazarda tutadi.

Pishirish patnisini pechning ichiga shunday solingki, qiya cheti pechning orqa tomoniga taqalsin.

Taom turi	Idish va eslatmalar	Tokcha darajasi	Tayyorlash rejimi	Haror. (°C)	Tayyorlash vaqti (daq.)
Biskvit	Pishirish patnisi	3	An'anaviy	160-170	20-30
		2	Konveksiya	150-160	30-35
	2 pishirish patnisi	1 + 4	Konveksiya	150-160	35-40
Kichkina tortlar	Kichkina tortlar	3	An'anaviy	160-180	15-25
		2	Konveksiya	150-160	30-35
	2 pishirish patnisi	1 + 4	Konveksiya	150-160	35-40
Yog'siz biskvit	Katta panjaradagi yig'ma tort qolipi (Qora, diametri 26 sm)	2	An'anaviy	160-180	20-30
		2	Konveksiya	150-160	30-40
Patnisda tayyorlanadigan olmalı pirog	Pishirish patnisi	3	An'anaviy	170-180	35-40
		2	Konveksiya	150-160	60-70
	2 pishirish patnisi	1 + 4	Konveksiya	150-160	70-80
Olmali pirog	Katta panjara + 2 Yig'ma tort qolipi * (Qora, diametri 20 sm)	1 tasi diagonal ravishda joylashtiriladi	Konveksiyali	170-190	70-90
	Pishirish patnisi + Katta panjara + 2 Yig'ma tort qolipi ** (Qora, diametri 20 sm)	1 + 3	Konveksiya	170-190	80-100

* Ikki tarta tort panjaraning chapki orqa qismida va o'ng old qismida joylashtiriladi.

** Ikki tarta tort o'rtada, bir-birining ustiga qo'yiladi.

2. Gril rejimida tayyorlash

Bu funksiyadan "Yuqori" nomli eng yuqori harorat sozlamasini ishlatgan holda foydalaning. Avval bo'sh pechni 5 daqiqa davomida qizitib oling.

Taom turi	Idish va eslatmalar	Tokcha darajasi	Tayyorlash rejimi	Haror. (°C)	Tayyorlash vaqti (daq.)
Oq non tostlari	Katta panjara	5	Katta gril	Yuqori	1 ^{chi} 1-2 2 ^{chi} 1-1½
Mol go'shtli burgerlar * (12 ea)	Kichkina panjara	4	Katta gril	Yuqori	1 ^{chi} 14-16 2 ^{chi} 3-5
	Pishirish patnisi (tomchilarni ushlab qolish uchun)	3			

* **Mol go'shtli burgerlar:** "Katta gril" funksiyasini ishlatgan holda avval bo'sh pechni 15 daqiqa davomida qizitib oling.

tozalash va qarov

KATALITIK EMAL YUZA (XARIDOR XOHISHIGA BINOAN QO'SHIMCHA RAVISHDA SOTILADI)

Olib qo'yiluvchi qoplama to'q kulrang katalitik emal qilan qoplangan, bu konveksiyali qizdirish vaqtida aylanuvchi havo bilan tarqatiladigan moy va hayvon yog'lari bilan qoplanishi mumkin. Bu qoplamalar pechning harorati 200 °C darajasidan oshgandan keyin yonib ketadi.

1. Barcha anjomlarni pechdan olib qo'ying.
2. Pechning barcha ichki yuzalarini tozalab bo'lganingizdan so'ng, pechni konveksiya rejimi, 250 °C darajasiga sozlab qo'ying.

QO'LD A TOZALASH



DIQQAT: Pech va uning anjomlarini tozalashdan oldin ular sovuq ekanligini tekshiring. Dag'al tozalash vositalari, qattiq chiyotkalar, tirmovchi mochalka yoki lattalar, po'lat yung, pichoq yoki boshqa tirmovchi materiallardan foydalanmang.

Pechning ichki qismi

- Pechning ichki qismini tozalash uchun toza latta va mo'tadil tozalash vositasi yoki iliq sovunli suvdan foydalaning.
- Eshikcha zichlagichini qo'lda tozalamang.
- Pechning emal yuzasini shikastlanishining oldini olish uchun oddiy pech tozalagichlaridan foydalaning.
- Qotgan dog'larni ketkazish uchun maxsus pech tozalagichidan foydalaning.

Pechning tashqi yuzasi

Pech eshigi, dastasi va displeyi kabi pechning tashqi qismlarini tozalash uchun toza latta va sust yuvish vositasi yoki iliq sovunli suvdan foydalaning va ularni qog'oz sochiq yoki quruq sochiq bilan artib, quriting.

Pechdan chiqayotgan issiq havoning dastidan ayniqsa tutqich yoki tugmachalar tezda yog'li kir bilan qoplanib qolishlari mumkin, shuning uchun sizdan pechni ishlatganingizdan so'ng tutqich bilan tugmachalarni tozalash iltimos qilinadi.

Anjomlar

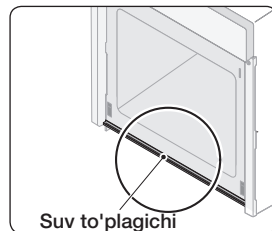
Anjomni har safar foydalangandan keyin yuving va oshxona sochig'i bilan quriting. Zarur bo'lgan hollarda osonroq tozalanishi uchun 30 daqiqacha iliq sovunli suvga solib qo'ying.

SUV TO'PLAGICHINI TOZALASH

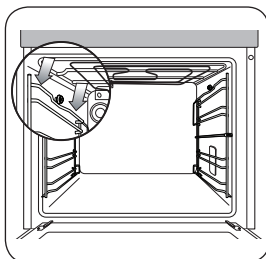
Suv to'plagichi pechda juda nam taomlar tayyorlanayotganida namlikdan to'planadigan suvni yig'ish uchun mo'ljallangan. Suv to'plagichida taomlarning qoldiqlari yig'ilib qolishi mumkin. Agar u tozalanmasa, pechni o'rab turuvchi jihoz shikastlanishi mumkin. Jihozingizni himoyalash uchun pechda taom tayyorlagan so'ng suv to'plagichini tozalab turing.



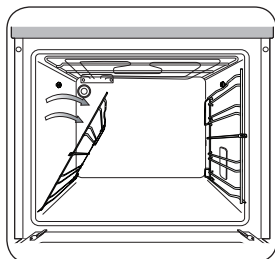
OGOHLANTIRISH: Agar taom tayyorlaganingizdan so'ng suv to'plagichidan suvning sizib chiqishini payqasangiz, bizning xizmat markazimiz bilan bog'laning.



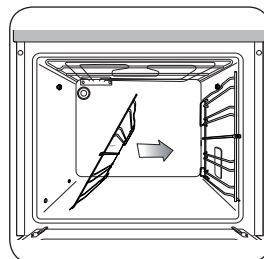
YON TOMONDAGI YO'NALTIRGICHLARNI AJRATIB OLIISH (IXTIYORIY)



1. Yon tomonlama yo'naltirgich yuqori qismining o'rtasidan bosib.



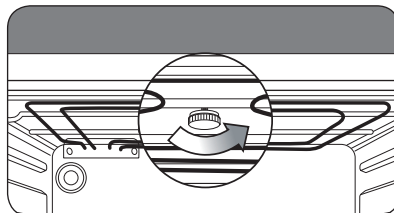
2. Yon tomonlama yo'naltirgichni taxminan 45 darajaga aylantiring.



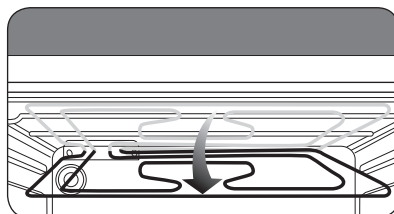
3. Yon tomonlama yo'naltirgichni torting va tubdagi ikkita teshikdan chiqarib oling.

PECH SHIFTINI TOZALASH (IXTIYORIY)

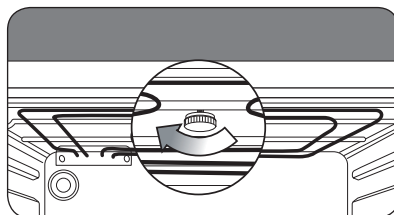
1. Gril isitgichini pastga tushirib qo'yishingiz mumkin - bu pech shiftini tozalashda yordam beradi. Gril isitgichini ushlab turgan holda halqali gaykani soat miliga qarshi yo'nalishda burab, yechib oling.



2. Gril isitgichining old qismi pastga bukiladi. Gril isitgichini pechdan olib chiqarish mumkin emas. Gril isitgichini pastga qarab bosmang - u qiyshayib ketishi mumkin.



3. Tozalash tugallangandan keyin gril isitgichini joyiga ko'tarib qo'ying va halqali gaykani soat mili yo'nalishida aylantiring.





NOSOZLIKLARNI BARTARAF ETISH

MUAMMO	YECHIM
Agar pech isimasa, nima qilishim kerak?	- Pech yoqilmagan bo'lishi mumkin. Pechni yoqing. - Talab qilingan sozlamalarning qo'llanilganligini tekshiring. - Uydagi saqlagich erib ketgan yoki zanjir uzgichi ishlab qolgan bo'lishi mumkin. Saqlagichlarni almashtiring yoki elektr zanjirni qayta tiklang. Agar bu hol tez-tez sodir bo'lsa, malakali elektrikka murojaat qiling.
Agar hattoki funktsiya va harorat belgilangandan keyin ham pech qizimasa, nima qilishim kerak?	- Pechda taom tayyorlanayotganda pech eshigini ochiq qoldirmang. - Agar pech eshigini ochiq qoldirmagan bo'lsangiz, ichki elektr kontaktlarida muammolar bor bo'lishi mumkin. Mahalliy xizmat ko'rsatish markaziga qo'ng'iroq qiling.
Agar pech chirog'i yoritmasa, nima qilishim kerak?	- Pech chirog'i ishdan chiqqan bo'lishi mumkin. Pech chirog'ini almashtiring. - Pech chirog'i almashtirilganidan keyin ham ishlamasa, mahalliy xizmat ko'rsatish markaziga qo'ng'iroq qiling.
Sovituvchi ventilyator pech o'chirilganidan keyin ham ishlab tursa, nima qilishim kerak?	Pechni issiqdan himoyalash maqsadida pech ishlatilganidan keyin sovituvchi ventilyator u sovigunicha ishlab turadi. Agar sovituvchi ventilyator pech sovib bo'lganidan keyin ham to'xtamasa, mahalliy xizmat ko'rsatish markaziga qo'ng'iroq qiling.
Hamma tugmachalar bosilmasa, nima qilishim kerak?	Bolalardan qulflash funksiyasi yoqilgan-yoqilmaganligini tekshiring. Agar bolalardan qulflash funksiyasi faol bo'lmasa, mahalliy xizmat ko'rsatish markaziga qo'ng'iroq qiling.

AXBOROT KODLARI

Axborot kodlarining hammasi ham pechda nosozlik bor degan ma'noni bildirmaydi. Iltimos, avval quyida berilgan muammo yechish usullarini qarab chiqing. Agar axborot kodlari hamon chiqaversa, SAMSUNG kompaniyasining mahalliy xizmat ko'rsatish markaziga qo'ng'iroq qiling.

KOD	MUAMMO	YECHIM
5-01	Xavfsizlik uchun o'chirish Pech belgilangan haroratda uzoq vaqt ishlab turdi. 105 °C dan past 16 soat 105 °C dan 240 °C gacha 8 soat 245 °C dan Maks. gacha 4 soat	Pechni o'chirish va taomni chiqarib oling. Pechdan yana foydalanishdan avval uning sovishini kuting. Bu pech xatoligi bo'lmaganligi uchun pech o'chirilib, sovganidan keyin undan yana foydalanishingiz mumkin.
5E	Tugmacha xatoligi Bu hol tugmacha bosilib, biroq vaqt bosilgan holda ushlanganida ro'y beradi.	Tugmachalarni tozalang va tugmacha atrofidagi sirtlarda suv borligini tekshiring. Pechni o'chirib, uni qaytadan sozlab ko'ring. Agar bu xato yana takrorlansa, SAMSUNG kompaniyasining mahalliy xizmat ko'rsatish markaziga qo'ng'iroq qiling.
-- --	Agar rejim uchun tegishli haroratni tanlamagan bo'lsangiz.	Rejim uchun durust harorat tanlang. ("Tayyorlash rejimidan foydalanish" bo'limiga qarang)
E-**¹⁾	Xavfsizlik xatoligi Pech xatoligi quyi unumdoriikka va xavfsizlik muammolariga olib kelishi mumkin.	Darhol pechdan foydalanishni to'xtatib, uni o'chirib qo'ying. SAMSUNG kompaniyasining mahalliy xizmat ko'rsatish markaziga qo'ng'iroq qiling.

1) ** barcha raqamlarni ko'rsatadi.



qaydlar

Normal sharoitlarda belgilangan
maqsadda foydalanishi kerak
Xizmat muddati: 7 yil

qaydlar



TAILANDDA ISHLAB CHIQARILGAN
ISHLAB CHIQARUVCHI : SAMSUNG
TOVAR SERTIFIKATLANGAN : ALTTEST

MANZIL:

Txay Samsung Elektroniks Ko.,Ltd.”,
313, Mu 1, Suxfiban 8 roud,
Sriracha Indastri Park T.
Bung A. Sriracha Chonburi 20230, Tayland

SAVOLLARYOKI FIKRLAR PAYDO TUG'ILGANIDA

MAMLAKAT	TELEFON	VEB-UZEL
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MONGOLIA	7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	
MOLDOVA	0-800-614-40	
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)

DG68-00534A-01